

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 103 (1985)  
**Heft:** 267

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 29.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Rédaction: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 62,-, halbj. Fr. 37,-, Ausland Fr. 80,- jährlich  
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 62 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen.

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
 Prix: Année civile fr. 62,-, un semestre fr. 37,-, étranger fr. 80,- par an  
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 62 cts  
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 267 - 4293

Bern, Freitag, 15. November 1985  
 Berne, vendredi, 15 novembre 1985

103. Jahrgang  
 103e année

No 267 - 15. 11. 1985

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg,  
 Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.Rh.,  
 St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel,  
 Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre  
 pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento  
 di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce -  
 Marchi di fabbrica e di commercio 341322-341390

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Der schweizerische Aussenhandel im Oktober 1985 (Vorbericht) - Le  
 commerce extérieur de la Suisse en octobre 1985 (Résumé).

Concorso per lavori di costruzione.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

## Handelsregister

### Registre du commerce

### Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

6. November 1985

Naturviva AG, in Zürich 11, Allenmoosstrasse 77, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 10. 1985. Zweck: Handel mit gesundheitsfördernden, möglichst naturreinen Nahrungsmitteln und Reformprodukten, vorwiegend auf Basis von Soja und Getreide, sowie mit Artikeln des täglichen Bedarfs; kann Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 22 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt einen Provence-Schrank (chomne debouts) gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. 10. 1985 zum Preise von Fr. 18 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Josette Leuenberger, von Rohrbach, in Zürich, Präsidentin, mit Einzelunterschrift, sowie Remo Leuenberger, von Rohrbach, in Zürich, und Doris Haemiker, von Gsteigwiler, in Zürich; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. November 1985

PV Profil Vertriebs AG, in Zürich 8, Handel mit sowie Planung, Beratung, Vermittlung und Ausführung von Leichtbaustrukturen usw. (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1985, S. 2965). Die Generalversammlung vom 14. 10. 1985 hat die Statuten geändert. Neue Firma: PH Profil Handels AG.

6. November 1985

Turtle AG, in Zürich 4, Müllerstrasse 43, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 10. 1985. Zweck: Mithilfe bei Bauarbeiten im Hoch- und Tiefbau, Reinigungsarbeiten sowie Handel mit Waren aller Art; kann Liegenschaften kaufen, verkaufen, vermitteln und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Otto Hofer, von Münchenbuchsee, in Oberengstringen.

6. November 1985

Walo Bertschinger AG, in Zürich 5, Hoch- und Tiefbauten (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1984, S. 3961). Unterschriften von Peter Kündig, Anton Brunner, Eugenio Kessler und Franco Storni erloschen. Neuer Direktor für den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Kurt Kohler. René Fehrli und Hans-Heinrich Burkhard sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern stellvertretende Direktoren für den Geschäftskreis des Hauptsitzes; die drei Vorgenannten führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Hans Hock ist nicht mehr Vizedirektor, sondern stellvertretender Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Robert Meyer, nun in Zumikon; Prokura demnach erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Ulrich Wüssling, von Stäfa, in Rottenschwil; Heinrich Zollinger, von Regensdorf, in Ennetbaden, und Rolf Claus, von Schänis und Zürich, in Baden. Hans Peter Pfiffner, Prokurist, wohnt nun in Stetten AG.

6. November 1985

Walo Bertschinger AG, Zweigniederlassung in Winterthur II, Hoch- und Tiefbauten (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1983, S. 3826), mit Hauptsitz in Zürich 5. Unterschriften von Peter Kündig, Eugenio Kessler und Anton Brunner erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Fred W. Christen, von Heimiswil, in St. Gallen.

6. November 1985

Effical AG, in Stäfa, Planung rationaler Energieanwendung (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1984, S. 938). Dr. David Syz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Alex Oechslin, von Schaffhausen, in Wohlen bei Bern.

6. November 1985

Alpropra F Immobilien AG, bisher in Zürich 2 (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1985, S. 2633). Statuten am 24. 10. 1985 geändert. Neuer Sitz: K ü s n a c h t ZH. Adresse: Fählbrunnstrasse 5, c/o Dr. Michael E. Dreher. Thomas Heldstab und Joseph A. Ackermann sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Michael E. Dreher, von Schaffhausen, in K ü s n a c h t ZH, Präsident, und Dr. Suzanne Dreher, von Schaffhausen, in K ü s n a c h t ZH.

6. November 1985

Baummaschinen AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1985, S. 3322). Eberhard Walther, Vizedirektor, ist nun Bürger von Hüttikon.

6. November 1985

Medifol AG, bisher in Zürich 10 (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1985, S. 3124). Statuten am 25. 10. 1985 geändert. Neuer Sitz: Dietikon. Adresse: Schöneggstrasse 73. Neuer Zweck: Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Topfereiprodukten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Bruno Bolliger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift sind: Erika Bolliger, von Zürich, in Weiningen ZH, Präsidentin, und Johanna Dannacher, von Oberwil BL und Winterthur, in Dietikon.

6. November 1985

Islernusig AG, in Zürich 6, Musikinstrumente usw. (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1983, S. 4193). Robert Forster ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

6. November 1985

NCZ Commodities Zurich AG, in Zürich 4, Vermittlungsdienste für Kauf und Verkauf von Wertobjekten (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1985, S. 334). Statuten am 17. 10. 1985 geändert. Durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 250 000, zerlegt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

6. November 1985

Fankhauser & Co, in Thalwil, Kommanditgesellschaft, Warentransporte (SHAB Nr. 170 vom 23. 7. 1980, S. 2468). Markus Fankhauser, Kommanditär, nun in Thalwil, führt neu Einzelunterschrift.

6. November 1985

Zentrum Regensdorf AG, in Regensdorf, Einkaufs- und Gemeindezentrum (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1985, S. 2166). Paul Bischof und Bernhard Wagner sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Edgar-Jacques Müller, von Zürich, in Zumikon; Heinz Roder, von Wengi, in Herriberg, und Dr. Jürg Furger, von Vals, in K ü s n a c h t ZH.

6. November 1985

Vogelsang-Holding AG, in Schwerzenbach, Beteiligungen (SHAB Nr. 162 vom 16. 7. 1985, S. 2730). Edith Vogelsang ist nicht mehr Vizepräsidentin des VR (Verwaltungsrates), bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR und zugleich Vizepräsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Edgar Meyer, von Zürich, in Zollikon.

6. November 1985

Allianz Personalvorsorgeberatung, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1984, S. 1066). Dr. Manfred Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Guido Rensch, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; Edgar Frei, Mitglied des VR, nun in Zürich, ist nun Delegierter desselben; die beiden Genannten führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rainer Fuchsli, von Wädenswil und Einsiedeln, in Dübendorf, und Dionys Sonderegger, von Altstätten von und K ü s n a c h t ZH, in K ü s n a c h t ZH.

6. November 1985

Arthur Hartmann & Co AG, in Zürich 2, Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1967, S. 3426). Maria Hartmann ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Cuno Arthur Hartmann, nun in Russikon, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Liselotte Hartmann-Aeberli, von Zürich, Wetzikon ZH und Russikon, in Russikon.

6. November 1985

Gentile Reinigungen AG, in Schlieren (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1985, S. 865). Michele Borrelli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident und Delegierter desselben ist Aldo Gentile; er führt weiterhin Einzelunterschrift, jedoch nicht mehr als Geschäftsführer. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Gilbert Delley, von Delley, in Posieux, und Dr. Alfred Ernst, von Winterthur, in Zürich.

6. November 1985

Bel-Tex AG, in Zürich 8, Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 227 vom 30. 9. 1985, S. 3686). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift: Sylvia Martinoli, von Le Noirmont, in Lausanne. Rolf E. Welti ist nicht mehr einziges Mitglied des VR, sondern nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

6. November 1985

Bofina AG, in Zürich 6, Freizeitanlagen, insbesondere Kegelbahnen und Bowlinganlagen usw. (SHAB Nr. 151 vom 3. 7. 1985, S. 2561). Diese Gesellschaft hat an der eingetragenen Adresse Scheuchzerstrasse 72, Zürich 6, kein Domizil. Sie wird in Anwendung von Art. 88bis, in Verbindung mit Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des rechtmässigen Zustandes in bezug auf die Domizilverhältnisse angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Firma lautet nun: Bofina AG in Liquidation. Liquidator ist der als einziges Verwaltungsratsmitglied eingetragene Fritz Hanselmann, zurzeit unbekanntes Aufenthaltsort; er führt nicht mehr Einzelunterschrift als Verwaltungsrat, sondern nun als Liquidator.

6. November 1985

Generalbaunternehmung Anax AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1985, S. 2666). Diese Gesellschaft hat an der eingetragenen Adresse Birchlenstrasse 15, in Dübendorf, kein Domizil. Sie wird in Anwendung von Art. 88bis, in Verbindung mit Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des rechtmässigen Zustandes in bezug auf die Domizilverhältnisse angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Firma lautet nun: Generalbaunternehmung Anax AG in Liquidation. Liquidator ist der als einziges Verwaltungsratsmitglied eingetragene Fritz Hanselmann, zurzeit unbekanntes Aufenthaltsort; er führt nicht mehr Einzelunterschrift als Verwaltungsrat, sondern nun als Liquidator.

6. November 1985

Daphnis AG, in Zürich 2, Damenoberbekleidung (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1977, S. 2589). Statuten am 29. 8. 1985 geändert. Neue Firma: Clementine AG. Neumschreibung des Zwecks: Betrieb einer Boutique für den Kauf und Verkauf von Damenbekleidungsartikeln; kann Liegenschaften erwerben und sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Clara Corona ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR: Rudolf Walthard, von Bern, in Wädenswil, Präsident, und Yvonne Walthard, von Bern, in Wädenswil; beide mit Einzelunterschrift.

6. November 1985

Activa Selection AG, in Zürich 4, Dienstleistungen auf dem Personalsektor usw. (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1984, S. 3457). Neue Adresse: Zweierstrasse 129, Zürich 3.

6. November 1985

Mösch & Burkart, in Winterthur I, Friedhofstrasse 8, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 11. 1985. Gesellschafter: Edgar Mösch, von Basel, in Winterthur I, und Urs Burkart, von Schötz, in Erstfeld. Herstellung, Entwicklung, Beratung und Verkauf von elektronischen und akustischen Anlagen.

6. November 1985

**Bauad, Krüsi & Partner**, in **Urdorf**, In der Fadmat 112, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 11. 1985. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin mit Kollektivunterschrift: Doris Krüsi, von Gais und Schlieren, in Urdorf. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 25 000: René Müller, von Triengen, in Unterlunkhofen; es ist ihm Kollektivunterschrift erteilt. Erbringung von Dienstleistungen in der Bauadministration.

6. November 1985

**René Müller Generalbaunternehmung**, in **Urdorf**, In der Fadmat 112, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: René Müller, von Triengen, in Unterlunkhofen. Generalunternehmung in der Baubranche.

6. November 1985

**Rudolf Schildknecht Generalbaunternehmung**, in **Kilchberg**, Schützenmattstrasse 3, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Schildknecht, von Zürich, in Langnau am Albis. Einzelprokura wurde erteilt an: Erika Schildknecht, von Zürich, in Langnau am Albis. Erstellung von Neu- und Umbauten als Generalbaunternehmer sowie Handel mit und Verwaltung von Immobilien.

6. November 1985

**Carone Reinigungsunternehmung**, in **Schlieren**, Badenerstrasse 101, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Luigi Carone, italienischer Staatsangehöriger, in Schlieren. Einzelprokura ist erteilt an: Rina Carone, italienische Staatsangehörige, in Schlieren. Reinigungsunternehmung.

6. November 1985

**Videostudio Martina Smid**, in **Niederhasli**, Adibogenstrasse 19, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Martina Smid, tschechoslowakische Staatsangehörige, in Niederhasli. Betrieb eines Videostudios.

6. November 1985

**Gullivers, René Gull**, in **Egg**, Sonnenberg 218, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: René Gull, von Schwerzenbach, in Egg bei Zürich. Einzelunterschrift ist erteilt an: Sylvia Etter, von Meisnberg, in Egg bei Zürich. Handel mit Holzbearbeitungsmaschinen.

6. November 1985

**ABC Reinigung, F. Francescutto**, in **Zürich**, Selnaustrasse 33, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Florian Francescutto, italienischer Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH. Ausführung von Reinigungsarbeiten.

6. November 1985

**René Weber**, in **Volketswil**, Kindhauserstrasse 35, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: René Weber, von Ebnat-Kappel, in Volketswil. Handel mit Lederwaren, Kosmetik- und Geschenkartikeln.

6. November 1985

**Henri Tedeschi**, in **Thalwil**, Alte Landstrasse 99, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Henri Tedeschi, von Winterthur, in Thalwil. Büro für Einkaufsassistenz und Computerarbeiten.

6. November 1985

**Comet Reisen, Stöckly**, in **Zürich**, Beatengasse 11, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Stöckly, von Schötz, in Horgen. Durchführung von Reisen sowie Vermittlung von Reisearrangements.

6. November 1985

**Podas Holdings AG**, in **Zürich** 7 (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1983, S. 1526). Karl J. Sempf und Gary Mark Towing sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Urs Wehinger, Mitglied des VR, wohnt nun in Fällanden.

6. November 1985

**Celtone AG**, in **Opfikon**, elektronische und elektrotechnische Artikel (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1983, S. 258). Prokuren von Roland Häusler und Dieter Müller erloschen.

6. November 1985

**Uniputz AG**, in **Zürich** 3, Glas- und Gebäudereinigung aller Art (SHAB Nr. 262 vom 7. 11. 1980, S. 3645). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 29. 10. 1985 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Uniputz AG in Liquidation durchgeführt. Die Unterschrift von Ottmar Mosbacher ist erloschen. Liquidator ist das einzige Mitglied des Verwaltungsrates, Dr. Max Briner; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Verwaltungsrat, sondern nunmehr als Liquidator.

6. November 1985

**Lake, New Insurance and Reinsurance Brokers Ltd.**, in **Zürich** 2, Aktiengesellschaft, Maklergeschäft im Gebiet von Rückversicherung und Erstversicherung usw. (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2881). Charles Brin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben: Mario Myre, kanadischer Staatsangehöriger, in Quebec (Kanada).

6. November 1985

**Immoturium AG**, in **Zürich** 10, Immobilien usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3926). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. René Schneider, von Zürich, in Küsnacht ZH. Renzo Giovanni Fagetti, Vizepräsident des VR und Direktor, wohnt nun in Obereingstringen.

6. November 1985

**Marsden, Hartmann & Leo Burnett Werbeagentur AG**, in **Zürich** 10 (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1985, S. 3702). **Win Werbeagentur AG**, in **Zürich** 10 (SHAB Nr. 227 vom 30. 9. 1985, S. 3686).

Dr. Alfred Reber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Roger A. Haupt, britischer Staatsangehöriger, in Barrington, Ill. (USA); Dr. Dieter von Schulthess, von und in Zürich, und Dr. Peter Kurer, von Berneck, in Herrliberg.

6. November 1985

**Alp-Genossenschaft «Ebnet»**, in **Ottensmatten** (SHAB Nr. 115 vom 19. 5. 1971, S. 1218). Walter Blickenstorfer und Eugen Stehli sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Hagenbuch, bisher Aktuar des Vorstandes, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift. Neue Mitglieder des Vorstandes mit Kollektivunterschrift: Jakob Stehli, von Augst am Albis, in Maschwanden, Vizepräsident, und Walter Blickenstorfer-Schneider, von und in Obfelden, Aktuar. Präsident oder Vizepräsident führt mit dem Aktuar Kollektivunterschrift.

6. November 1985

**Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Oberembrach**, in **Oberembrach** (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1983, S. 2402). Unterschrift von René Preisig erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Thomas Rickenbach, von Gipf-Oberfrick, in Oberembrach.

6. November 1985

**Adressen- und Werbe-Zentrale Zürich** (Schreibstube für Stellenlose) [Adresse d'Adresses et de Publicité, Zürich (Schreibstube für Stellenlose)], in **Zürich** 3; Verein (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1985, S. 729). Statuten am 1. 7. 1985 geändert. Neuer Name des Vereins: Adressen- und Werbezentrale Zürich AWZ (Centrale d'Adresses et de Publicité Zürich AWZ). Unterschrift von Ernst Zimmermann erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Franz Minder, von Kirchberg BE, in Zollikofen, Mitglied des Arbeitsausschusses.

6. November 1985

**F. Meili, Architektur- und Bau AG Zürich**, in **Zürich** 9 (SHAB Nr. 226 vom 26. 9. 1980, S. 3166). Neue Adresse: Kolkowisenstrasse 102, Zürich 12.

6. November 1985

**A. Sulser-Hofer**, in **Otelfingen**, Autotransporte (SHAB Nr. 141 vom 22. 6. 1959, S. 1770). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die «Sulser Transport und Lagerhaus AG», in Otelfingen, erloschen.

6. November 1985

**Sulser Transport und Lagerhaus AG**, in **Otelfingen**, Lauterstrasse 25, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 10. 1985. Zweck: Lagerung und Transport von Gütern; kann Grundstücke erwerben sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 180 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 Namenaktien zu Fr. 200 (Stimmrechtsaktien). Übernimmt das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzel firma «A. Sulser-Hofer», in Otelfingen, gemäss Übernahmebilanz per 1. 7. 1985 mit Aktiven von Fr. 887 465.91 und Passiven von Fr. 539 931.25 zum Preise von Fr. 347 534.66, wovon Fr. 197 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Fr. 3000 werden durch Verrechnung liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Gertrud Sulser-Hofer, von Wartau, in Otelfingen. Kollektivprokura zu zweien haben Andreas Sulser-Trumpf und Jürg Sulser-Eholzer, beide von Wartau, in Otelfingen, mit der Beschränkung jedoch, dass ein jeder von ihnen nur zusammen mit Gertrud Sulser-Hofer, einziges Mitglied des VR, zeichnet; sie zeichnen also nicht auch unter sich.

6. November 1985

**ABC-Bank für Finanzierungen und Kredite**, in **Zürich** 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1984, S. 4466). Dr. Hans-Jürg Schnellmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Vizepräsident des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Otto Pfau, von Basel, in Zürich.

6. November 1985

**Rothfuchs Ing. AG**, in **Geroldswil**, technische Artikel und Apparate usw. (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1980, S. 2565). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Bernard Werder, von Bern und Hombrechtikon, in Geroldswil.

6. November 1985

**Bache Securities (Switzerland) Inc.**, **Wilmington, Zürich Branche Office**, Zweigniederlassung in **Zürich** 1, Information oder Beratung betreffend Kauf und Verkauf von Wertpapieren oder Rohmaterialien, Übermittlung von Börsenaufträgen usw. (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1985, S. 3013). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Wilmington, Delaware (USA), und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Neu führt Einzelunterschrift: Luciano C. Sargenti, von Magadino, in Zürich, Direktor der Zweigniederlassung.

6. November 1985

**Kondordia, Druck- und Verlags-AG**, in **Winterthur I** (SHAB Nr. 120 vom 28. 5. 1985, S. 2042). Adedrich Hophan und Hermann Renggli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen.

6. November 1985

**Arendt, Kunz & Partner AG für Werbung und Verkaufsförderung**, in **Thalwil** (SHAB Nr. 212 vom 10. 9. 1980, S. 2996). Urs Peter Kunz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

6. November 1985

**Kraushofer EDV-Beratung AG**, in **Thalwil** (SHAB Nr. 79 vom 5. 4. 1982, S. 1057). Neue Adresse: Tischenlostrasse 50.

6. November 1985

**C & A Mode SA**, Zweigniederlassung in **Zürich** 1, Stoffe, Konfektionswaren und Modeartikel (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1984, S. 1761), mit Hauptsitz in Genf. Unterschrift von Gustave-Henri Virchaux erloschen. Serge Brugger führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Vizepräsident, sondern als Direktor. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Roland Wisard, von Corcelles BE, in Eysins; Rudolf Bosshart, von und in Brütten; Klaus Ramer, von Walenstadt, in Uetikon am See, und Markus Schreggenberger, von Degersheim, in Zollikon. Direktoren, sowie Paul Camenzind, von und in Winterthur; Christoph Müller, von Zürich, in Illnau-Effretikon; Peter Trommer, von Ramsen, in Volketswil; Georges Macherel, von Freiburg, in Pully, und Kuno Krieger, Vizepräsidenten; Prokura des Letztgenannten erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: John Christen, von Olten, in Remetschwil.

6. November 1985

**Willi Wächter**, in **Zürich**, sanitäre Installationen (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1972, S. 64). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzel firma «Willi Wächter, Inhaber R. Mazzucco», in Zürich, erloschen.

6. November 1985

**Willi Wächter, Inhaber R. Mazzucco**, in **Zürich**, Winkelriedstrasse 13, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Ruedi Mazzucco, von Freienbach, in Einstedeln. Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzel firma «Willi Wächter», in Zürich, übernommen. Sanitär- und Heizungsinstallationen sowie Reparaturservice.

6. November 1985

**Privatbank und Verwaltungsgesellschaft**, in **Zürich** 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 2. 10. 1985, S. 3721). Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hugo Rüber, von Ebikon, in Neuheim.

6. November 1985

**Industrie- und Handelsbank Zürich AG**, in **Zürich** 2 (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1985, S. 525). Die Prokura von Blasius Kälin ist erloschen.

6. November 1985

**Liegenschaftsbetreuung, Drago Debanic**, in **Zürich**, Lerchenstrasse 23, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Drago Debanic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich 3. Betreuung von Liegenschaften, insbesondere Übernahme von Hauswartungen sowie Gartenpflege und Reparaturservice.

6. November 1985

**Amitié Partnerwahl, M. Auberson + A. Aeschbacher**, in **Zürich** 1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1985, S. 4013). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Alfred Aeschbacher, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Marcel Auberson als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma Amitié Partnerwahl, M. Auberson fortgesetzt; er ist nun einzeln zur Vertretung befugt, was indessen nicht mehr ins Register einzutragen ist. Der Eintrag, dass er kollektiv zeichne, wird gestrichen.

6. November 1985

**Luigi Rizzo**, in **Affoltern am Albis**, Untere Bahnhofstrasse 41, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Luigi Rizzo, italienischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis. Handel mit und Verkauf von Textilien, Haushalt- und Geschenkartikeln.

6. November 1985

**Huber Garten-Service und -Bau**, in **Dietikon** (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1985, S. 1150). Der Firmhaber Robert Huber sowie die Einzelunterschrift führende Karin Huber wohnen nun beide in Rudolfstetten-Friedlisberg. Neue Adresse: Austrasse 51.

6. November 1985

**Finagest Vermögensverwaltung AG**, in **Zürich** 1 (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1984, S. 4157). Philipp Kronenberg, Ernesto Parli und Alessandro Parli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Max Hilpert ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu hat Einzelprokura: Silvia Köhler, von Tschierschen, in Zürich.

6. November 1985

**Zollanvari AG**, in **Zürich** 9, Freilagerstrasse 47, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 10. 1985. Zweck: Import und Export von Gütern aller Art, insbesondere von und nach dem Iran und anderen Nahoststaaten. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberriert, 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beschäftigt, Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dorothea Zollanvari-Mattmüller, von und in Basel.

6. November 1985

**WISB AG Institut für angewandte Wirtschaftsinformatik Schulung und Beratung**, in **Zürich** 9, Badenerstrasse 731, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 11. 1985. Zweck: Entwicklung und Durchführung von Kursen der Erwachsenenbildung sowie Beratung von Unternehmungen insbesondere in der angewandten Informatik, im betriebswirtschaftlichen Bereich und in der Personalausbildung; kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben oder veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Markus Wilhelm Meier, von Bäretswil, in Lutznberg, Präsident; Adrian Leibundgut, von Affoltern im Emmental, in Zürich, und Dr. Karlheinz Hauer, deutscher Staatsangehöriger, in Allensbach (D); alle mit Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Stegra AG**, in **Affoltern am Albis**, alte Obfelderstrasse 55, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 11. 1985. Zweck: Kauf und Verkauf von Immobilien und Gegenständen aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Handel betreiben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an mit Einzelunterschrift: René Werner Heer, von Trimbach, in Augst am Albis, Präsident; Fritz Stettler, von Walkringen, in Rüslikon, und Heidi Hürlemann, von Herisau, in Zell ZH.

6. November 1985

**Cattaneo Aktiengesellschaft**, in **Dietikon**, Wurstwaren (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1973, S. 880). Dr. Adolf Ehrhart-Schenkel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Vizepräsident desselben mit Einzelunterschrift: Rudolf Ehrhart, von und in Zollikon.

6. November 1985

**Jenni + Veraguth**, in **Zürich** 2, Kollektivgesellschaft, Aallederartikel (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1983, S. 1757). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

6. November 1985

**ICA Inter Culram AG**, in **Zürich** 9, Waren aller Art (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1983, S. 1758). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und das Kantonale Steueramt Zürich, Abteilung direkte Bundessteuer, haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

6. November 1985

**Concast Holding AG**, in **Zürich** 2 (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1985, S. 526). Prokura von Heinz Stamm erloschen.

6. November 1985

**Huber Garten-Service und -Bau**, in **Dietikon** (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1985, S. 1150). Der Firmhaber Robert Huber sowie die Einzelunterschrift führende Karin Huber wohnen nun beide in Rudolfstetten-Friedlisberg. Neue Adresse: Austrasse 51.

6. November 1985

**Widmer Datentechnik**, in **Geroldswil**, Dorfstrasse 95, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Christian Widmer, von Gränichen, in Geroldswil, Entwicklung datentechnischer Systeme.

6. November 1985

**Finagest Vermögensverwaltung AG**, in **Zürich** 1 (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1984, S. 4157). Philipp Kronenberg, Ernesto Parli und Alessandro Parli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Max Hilpert ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu hat Einzelprokura: Silvia Köhler, von Tschierschen, in Zürich.

6. November 1985

**Zollanvari AG**, in **Zürich** 9, Freilagerstrasse 47, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 10. 1985. Zweck: Import und Export von Gütern aller Art, insbesondere von und nach dem Iran und anderen Nahoststaaten. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberriert, 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beschäftigt, Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dorothea Zollanvari-Mattmüller, von und in Basel.

6. November 1985

**WISB AG Institut für angewandte Wirtschaftsinformatik Schulung und Beratung**, in **Zürich** 9, Badenerstrasse 731, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 11. 1985. Zweck: Entwicklung und Durchführung von Kursen der Erwachsenenbildung sowie Beratung von Unternehmungen insbesondere in der angewandten Informatik, im betriebswirtschaftlichen Bereich und in der Personalausbildung; kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben oder veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Markus Wilhelm Meier, von Bäretswil, in Lutznberg, Präsident; Adrian Leibundgut, von Affoltern im Emmental, in Zürich, und Dr. Karlheinz Hauer, deutscher Staatsangehöriger, in Allensbach (D); alle mit Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Stegra AG**, in **Affoltern am Albis**, alte Obfelderstrasse 55, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 11. 1985. Zweck: Kauf und Verkauf von Immobilien und Gegenständen aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Handel betreiben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an mit Einzelunterschrift: René Werner Heer, von Trimbach, in Augst am Albis, Präsident; Fritz Stettler, von Walkringen, in Rüslikon, und Heidi Hürlemann, von Herisau, in Zell ZH.

6. November 1985

**Exro AG, Alternativenergie**, in **Bern** (SHAB Nr. 217 vom 18. 9. 1985, S. 3560). Die Generalversammlung vom 17. Oktober 1985 hat die Fusion mit der «Exro AG», in Bern, beschlossen. Aktiven und Passiven gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «Exro AG» über. Die «Exro AG, Alternativenergie» ist demnach aufgelöst.

6. November 1985

**Exro AG, Alternativenergie**, in **Bern**, vorfabrizierte Bauelemente usw. (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1985, S. 2493). Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion nach Art. 748 OR die «Exro AG, Alternativenergie», in Bern, mit Aktiven und Passiven gemäss Fusionsbilanz per 30. Juni 1985 und Fusionsvertrag vom 17. Oktober 1985. Die «Exro AG» ist bereits im Besitze sämtlicher Aktien der «Exro AG, Alternativenergie».

6. November 1985

**Hodel + Rüeggsegger**, in **Gümligen**, Gemeinde **Muri bei Bern**. Hans Rudolf Hodel, von Bowil und Oberthal, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, und Peter Rüeggsegger, von Rötchen bei Emmental, in Niederhünigen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. November 1985 begonnen hat. Elektromontagen. Wiesenstrasse 16.

6. November 1985

**Hürner Bern AG**, in **Bern**, Inneneinrichtungen usw. (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1982, S. 3054). Neues Geschäftsdomizil: Münsterstrasse 55.

6. November 1985

**Fred Krebs**, in **Bern**, Restaurant «Südbahnhof» (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1984, S. 2634). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. November 1985

**Landimo AG**, in **Bern**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Otto Sieber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Dr. Urs Neuschwander, von Signau, in Biel BE; er führt Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Landimo AG**, in **Bern**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Otto Sieber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Dr. Urs Neuschwander, von Signau, in Biel BE; er führt Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Landimo AG**, in **Bern**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Otto Sieber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Dr. Urs Neuschwander, von Signau, in Biel BE; er führt Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Landimo AG**, in **Bern**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Otto Sieber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Dr. Urs Neuschwander, von Signau, in Biel BE; er führt Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Landimo AG**, in **Bern**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Otto Sieber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Dr. Urs Neuschwander, von Signau, in Biel BE; er führt Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Landimo AG**, in **Bern**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Otto Sieber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Dr. Urs Neuschwander, von Signau, in Biel BE; er führt Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Landimo AG**, in **Bern**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Otto Sieber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Dr. Urs Neuschwander, von Signau, in Biel BE; er führt Einzelunterschrift.

6. November 1985

6. November 1985

Evangelisches Mädchenheim Brunnadern, in Bern, Vercin (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1979, S. 3870). Die Vereinsversammlung vom 17. September 1985 hat die Statuten revidiert. Der Name des Vereins lautet nun: **Brunnadere-Huus**. Der Verein bezweckt: Errichtung und Betrieb von sozialen und therapeutischen Einrichtungen für Behinderte, insbesondere Betrieb des «Brunnadere-Huus». Er setzt das Wirken des seit 1854 bestehenden Vereins «Evangelisches Mädchenheim Brunnadern» fort und stellt seinen nicht selbst benötigten Grundbesitz Dritten für Erstellung und Betrieb von Altersheimen zu günstigen Bedingungen zur Verfügung. Die Mittel des Vereins werden beschafft aus Erträgen des Vereinsvermögens, Betriebsbeiträgen, Bau- und Betriebsbeiträgen der öffentlichen Hand, Mitgliederbeiträgen, freiwilligen Gaben, Schenkungen und Legaten. Die Organe des Vereins sind: die Vereinsversammlung, der aus 4 oder mehr Mitgliedern bestehende Vorstand und die Kontrollstelle. Die Unterschriften von Paul Gfeller, Präsident, und Leny Voellmy, Vizepräsidentin, sind erloschen. Neuer Präsident ist Hans Gaschen, von und in Bern, und neuer Vizepräsident ist Dr. Ulrich Fehlmann, von Staffelbach, in Bern. Der Präsident oder der Vizepräsident führt Kollektivunterschrift mit Sekretär oder Kassier.

6. November 1985

Elsbeth + Jörg Matern-Schläfli, in Bern. Elsbeth Matern-Schläfli, von Deisswil bei Münchenbuchsee, in Münchenbuchsee, und Jörg Matern, deutscher Staatsangehöriger, in Münchenbuchsee, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 26. September 1985 begonnen hat. Betrieb des Restaurants «Achers», Kornweg 15.

6. November 1985

NDP AG für Beratung und Organisation, in Bern (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1984, S. 4494). Martin Urywiler, Sekretär, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. November 1985

Dr. Rischik Schulen AG, in Bern (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1977, S. 1410). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

6. November 1985

Sieber Holzbau AG Utzigen, in Utzigen, Gemeinde Vechigen (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1985, S. 779). Peter Sieber, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Utzigen, Gemeinde Vechigen.

6. November 1985

Treuhand- und Wirtschaftsberatungs AG, in Bern (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1985, S. 1151). Die Generalversammlung vom 28. Oktober 1985 hat die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Übernahme und Durchführung von Revisions-, Treuhand- und Beratungsmandaten sowie aller damit zusammenhängenden Aufgaben. Sie kann sich an branchenverwandten Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern.

6. November 1985

Frau Elisabeth Wittwer, in Bern. Inhaberin der Firma ist Elisabeth Wittwer, von Trub, in Bern. Die Zustimmung gemäss Art. 161, I ZGB ist erteilt. Betrieb des Restaurants «Burgunder», Speichergasse 15.

6. November 1985

Rena-Ware GmbH, in Wabern, Gemeinde Köniz, Haushaltsartikel usw. (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1985, S. 3280). Bruno K. Schneider ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen.

#### Büro Biel - Bureau de Bienne

6. November 1985

Augsburger SA Fiduciaire, à Bienne (FOSC du 26. 6. 1985, no 145, p. 2458). Suiant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 octobre 1985, le but de la société a été modifié comme suit: organisation et tenue de comptabilités, affaires fiscales, gérance de fortune et tous travaux découlant de l'activité d'un bureau fiduciaire, gestion d'immeubles. La société peut participer à d'autres entreprises. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

6. November 1985

ABM Au Bon Marech, Zweigniederlassung in Biel, Waren aller Art (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1985, S. 3125). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura Rolf Buchmann erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Otto Schmid, von Zürich und Oberegg; in Künsnacht ZH.

6. November 1985

Revax, Franz-Xaver Dobler, in Biel, Buchhaltungen, Administrationen und Steuerklärungen (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1984, S. 4546). Die Firma fügt ihrer Geschäftsnatur die Verwaltung und Vermietung von Immobilien bei.

#### Büro Büren an der Aare

1. November 1985

Pellikon AG, in Oberwil bei Büren, Backwaren aller Art (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1984, S. 4247). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt.

4. November 1985

Hotel-Restaurant Chutzen, Walter Gasser-Klenzi, in Meisnberg. Inhaber der Firma ist Walter Gasser, von Wahlern, in Meisnberg. Betrieb des Hotels und Restaurants «Chutzen». Hauptstrasse 46.

#### Büro Interlaken

5. November 1985

Chappell Immobilien AG, in Ringgenberg. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 29. Oktober 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung von Bauten, den Handel mit sowie die Vermietung und Verwaltung von Immobilien sowie den Handel mit Baumaterialien. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Hans Abegglen, Mathäus Abegglen und Walter Amacher durch Sachübernahmevertrag vom 29. Oktober 1985 die Liegenschaften Ringgenberg Grundbuchblätter Nr. 664, 665, 666, 667 und 2184 zum Bruttopreis von Fr. 913 480 sowie Mobilien für Fr. 5000. Der Übernahmepreis wird getilgt durch Übernahme von Grundpfandschulden von total Fr. 918 480. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Mathäus Abegglen, als Präsident; Fritz Steiner, als Vizepräsident, beide von und in Ringgenberg BE; Walter Amacher, von Brienzenwiler, in Ringgenberg BE, als Sekretär, und Hans Abegglen, von und in Ringgenberg BE, als Mitglied; alle vorgenannten Verwaltungsräte zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomicil: Anhöhe, Hauptstrasse.

5. November 1985

Foto Video Abegglen Anemeric, in Interlaken. Inhaberin der Firma ist Anemeric Abegglen, von Iseltwald, in Interlaken. Handel mit fotografischen Artikeln, Portraitstudio, Reportagen. Centralstrasse 42.

6. November 1985

Eiger-Garage, U. Röllhliberger & Co., in Grindelwald. Ulrich Röllhliberger, von Langnau im Emmental, in Grindelwald, und Theres Studer, von Niederried, in Grindelwald, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1985 begonnen hat. Automobilwerkstätte, Karosseriespenglerei und Karosseriemalerei. Im Schulerszaun.

6. November 1985

Metzgerer Niederhäuser AG, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen (SHAB Nr. 131 vom 10. 6. 1982, S. 1866). Aus dem Verwaltungsrat sind der Vizepräsident Hans-Ulrich Niederhäuser-Wyss und die Sekretärin Marliese Niederhäuser-Wyss, deren Unterschriften erloschen sind, ausgeschieden.

6. November 1985

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Interlaken (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1985, S. 1647). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Kollektivprokura von Beat Sahli ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an René Güntert, von Mumpf, in Herrenschwanden.

#### Bureau de Moutier

5. novembre 1985

Caisse Raiffeisen de Bévillard-Mallery, à Bévillard. Sous cette raison sociale s'est constituée, conformément au statut du 7 octobre 1985 une société coopérative. Elle a pour but: opérations d'épargne et de crédit ainsi que toutes affaires annexes dans le but de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de la population. Sont émises des parts sociales de Fr. 200. Les membres s'engagent à effectuer des versements supplémentaires s'il ressort du bilan annuel que le capital social n'est plus couvert; les versements supplémentaires qui peuvent être exigés d'un sociétaire peuvent atteindre en tout au maximum quarante fois le montant de la part sociale. En outre, ils répondent solidairement et de façon illimitée, mais à titre subsidiaire de l'ensemble des engagements de la société. Les publications se font dans la FOSC. Le comité se compose de 3 membres au moins: Guy Chevrolet, de Bonfol, à Bévillard, président; Willy Renggli, de Marbach LU, à Mallery, vice-président; Rolf Muster, de Hasle bei Burgdorf, à Mallery, secrétaire; Jean Houmard, de et à Champoz, et Hermann Lerch, d'Affoltern im Emmental, à Bévillard, membres; Bruno Klotzli, de Farnern, à Mallery, gérant. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire du comité et du gérant.

6. novembre 1985

Monney Brigitte, Boutique Gogo's, succursale de Moutier, achat, vente et commerce de vêtements, etc. (FOSC du 12. 10. 1984, no 239, p. 3630). Cette raison est radiée par suite de suppression de la succursale.

6. novembre 1985

Schnegg Jean-Pierre, à Court. Le chef de la maison est Jean-Pierre Schnegg, de Zäzivil, à Court. Boucherie, charcuterie. Rue Centrale 16.

6. novembre 1985

Société de fromagerie de Fornet-Dessous et environs, à Fornet-Dessous, commune de Châtelat, société coopérative (FOSC du 24. 6. 1985, no 143, p. 2422). Jean Liechi, de Landiswil, à La Sagne, commune de Fornet-Dessous, a été nommé président du remplacement de Samuel Amstutz, dont la signature est radiée. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire.

#### Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

6. November 1985

Karl Theiler AG, Ingenieure SIA, Zweigniederlassung in Spiez, Ingenieurbüro für Planung, Projektierung und Bauleitung von Hoch- und Tiefbauten (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1983, S. 1387). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Thun. Karl Theiler, bisher VR (Verwaltungsrats)-Präsident zeichnet neu als Mitglied des VR kollektiv zu zweien. Hans Lebel führt nun seine Kollektivunterschrift zu zweien als VR-Präsident. Neu zeichnet kollektiv zu zweien als VR-Mitglied Martin Dietrich, von Leissigen, in Spiez.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

6. November 1985

Möbel-Pfister AG, Filiale Luzern (Pfister Meubles SA, Succursale de Lucerne) (Möbili Pfister SA, Succursale di Lucerna) (Möbel-Pfister Ltd, Luzern Branch), Zweigniederlassung in Luzern, Zürichstrasse 33, 6004 Luzern. Neueintragung gemäss Verwaltungsratsbeschlüssen vom 26. und 29. 11. 1984: Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Suhr unter der Firma «Möbel-Pfister AG (Pfister Meubles SA) (Möbili Pfister SA) (Möbel-Pfister Ltd)», eingetragen im Register des Hauptortes am 25. 8. 1941 (letzte Publikation: SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1985, S. 2206). Zweck: Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Einrichtungsgegenständen aller Art; Beteiligungen, Erbringung von Dienstleistungen aller Art innerhalb der Unternehmergruppe Möbel-Pfister; Tätigkeit von kommerziellen, finanziellen und anderen Transaktionen; Erwerb und Veräußerung von Liegenschaften. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Kollektivunterschrift zu zweien: Verwaltungsratspräsident: Edgar Greber, von Reichenbach im Kandertal, in Lenzburg; Verwaltungsratsvizepräsident und Delegierter: Anton Coplat, von Zürich und Marthalen, in Gränichen; Verwaltungsratsmitglieder: Ernst Bosch, von Lipperswil, in Gränichen; Charles Gisiger, von Messen, in Menziken; Helmut Hillen, von und in Källiken; René Petermier, von Solothurn und Zofingen, in Aarau; Hans Peter Schneider, von Zofingen, in Gränichen; Siegfried Schoch, von Winterthur, in Zürich. Ferner zeichnen kollektiv zu zweien: Dr. Hans-Rudolf Germain, von Berg SG und Muolen, in Muhen; Othmar Goldschmid, von Winterthur, in Teufenthal; Albert Hauptli, von Biberstein, in Suhr; Hans Hauser, von Eggnach, in Lenzburg; Kurt Lauper, von Seedorf BE, in Menziken; Heinz Müller, von Unterkulm, in Unterefentfeld; Ernst Schär, von Wüssachen, in Gränichen; Adolf Steiner, österreichischer Staatsangehöriger, in Kolliken; Anneliese Stimminger, von Gränichen, in Aarau; Bernhard Studer, von Langnau im Emmental, in Oberkulm; Hans Studer, von und in Gränichen; Bruno Torsetta, von Kienberg, in Schönenwerd; Bruno Vogt, von Mandach, in Zürich; Dieter Weiss, von Frenkendorf, in Hirschtal; Rolf Ziegler, von Winterthur, in Berikon, und Walter Stirnemann, von Gränichen, in Luzern.

6. November 1985

Hermann Badertscher, in Luzern, sanitäre Installationen (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1970, S. 2161). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Verfügung vom 30. September 1985 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

6. November 1985

Lithographica P. Handschuh, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Lithos (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1984, S. 2050). Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Verfügung vom 24. September 1985 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

6. November 1985

Butterzentrale Luzern, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1984, S. 4127). Werner Burri, Franz Egli, Josef Leu und Martin Furrer sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschriften der zwei Erstgenannten sind erloschen. Neue Mitglieder des VR ohne Unterschrift sind: Otto Abächerli, von und in Giswil; Anton Hunkeler, von und in Schütz, sowie Franz Jung, von und in Eschenbach LU. Anton Emmenegger, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR; er zeichnet neu kollektiv zu zweien. Heinrich Bachmann, bisher Direktor, ist nun Delegierter; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

6. November 1985

Filmex S.A., in Luzern, Filme (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1966, S. 1430). Laut öffentlicher Urkunde über die auserordentliche Generalversammlung vom 21. Oktober 1985 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma Filmex S.A. in Liquidation. Albert Wuest, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Liquidator; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

6. November 1985

Futura Treuhand- & Revisionsgesellschaft AG Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 263 vom 9. 11. 1984, S. 3990). Die Prokura von Beatrice Zumbühl ist erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Jakob Barschi, von Sumiswald, in Muri bei Bern; Peter E. Müller, von Zürich, in Zollikon, und Andreas Gredig, von und in Davos. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Josef Regli, von Andermatt, in Enetbürgen.

6. November 1985

Marlise Häuser, Café Bijou, in Luzern (SHAB Nr. 174 vom 28. 7. 1978, S. 2378). Die Inhaberin heisst nun infolge Heirat Marlise Pierrehumbert. Sie ist nun Bürgerin von St-Aubin-Sauges und wohnt nun in Meierskappel. Die Firma lautet nun: Marlise Pierrehumbert, Café Bijou.

6. November 1985

Hyman Holding AG, in Luzern (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1985, S. 3603). Dr. iur. Tis Prager ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Alfred Bachmann, von Luzern, in Hildisrieden.

6. November 1985

Josef Köppli, in Willisau-Stadt, Milchprodukte (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1971, S. 2660). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. November 1985

Milchgenossenschaft Pfaffwil, in Inwil (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1974, S. 83). Josef Widmer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist Josef Rütter, 1933, von und in Inwil. Der Präsident oder der Vizepräsident/Kassier zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar.

6. November 1985

Beat Schupp AG, in Luzern, Industriereinigungsapparate usw. (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1983, S. 1195). Dr. Hans Düggelin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. November 1985

Stadthalter Handels AG, in Luzern, Waren aller Art auf dem Gebiet des Non-Food-Sektors (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1985, S. 1004). Statutenänderung vom 30. Oktober 1985. Das Grundkapital von Fr. 150 000 wurde durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 100 000 auf Fr. 250 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde liberiert durch Verrechnung mit einem Teil einer Forderung gegen die Gesellschaft. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Christine Pieper, deutsche Staatsangehörige, in Luzern.

6. November 1985

Vollenweider und Schmid, in Luzern, Unterlachenstrasse 17, 6005 Luzern (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 8. 1985. Gesellschafters: Hans Vollenweider, von Metmenstetten, in Luzern, und Martin Schmid, von Baar, in Luzern. Betrieb einer Schreinerei.

6. November 1985

U. Zürcher, Kino Ita, in Luzern (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1978, S. 2319). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

#### Schwyz - Schwyz - Svitto

6. November 1985

Ortsiva AG (Ortsiva SA), in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Förderung des Naturschutzes usw. (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1984, S. 2247). Gemäss öffentlichen Urkunden über die auserordentlichen Generalversammlungen vom 9. und 25. September 1985 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: Ortsiva Aktiengesellschaft Dr. Ing. Pusch & Partner (Ortsiva Société Anonyme Dr. Ing. Pusch & Partner). Neue Geschäftsnatur: Betätigung auf dem Gebiet der Optronik sowie Energieeinsparung mittels hierfür neuentwickelter, thermisch reflektierender Produkte; auf diesem Gebiet technische Beratungen, Planungen, Forschung und Entwicklung. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Gebäude erwerben und veräußern sowie mieten und vermieten, deren Handel mit Produkten aller Art betreiben. Das bisher einzige Mitglied, Dora Gribi-Naer, heisst nun Dora Pusch-Gribi, bleibt Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Klaus Werner Pusch, deutscher Staatsangehöriger, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Fritz Schwelger, von Ballwil, in Feusisberg (ohne Unterschrift). Domicil: im Stutz 4, bei Klaus Werner Pusch.

6. November 1985

R & R Aktiengesellschaft, in Buttikon, Gemeinde Schübelbach, Erwerb und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1981, S. 912). Josef Eggenchwiler und Stefan Widmer sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Elisabeth Rübegg, bisher Geschäftsführerin, in den VR gewählt; sie führt wie bisher Einzelunterschrift.

6. November 1985

**Praeciosa Handels- und Vertriebs AG**, in Pfäffikon, Gemeinde Freiebach (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1980, S. 956). Walter Martignoni, Präsident, und Blanca Portmann sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Arthur Glanzmann, von Luzern und Marbach LU, in Luzern, Präsident, und Arthur Biderbost, von Ritzingen, in Luzern; beide führen Einzelunterschrift.

## Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

6. November 1985

**Lifa Verlag AG**, in Beckenried, Verlag von wissenschaftlichen Periodikas und Büchern usw. (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1984, S. 2436). Die Prokura von Peter Bösch ist erloschen. Neu wurde Einzelprokura erteilt an Eva Meyer, von und in Luzern.

6. November 1985

**Lavant Vertriebs AG**, in Stansstad, Handel mit automobiltechnischen Produkten usw. (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1985, S. 3735). Dr. Thomas Fischer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Markus Knittel (bisher Markus S. Knittel), bisher Prokurist, wurde neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt; seine Kollektivprokura zu zweien ist demnach erloschen.

## Glarus - Glaris - Glarona

6. November 1985

**Elektro-Freuler, Inhaber W. Bernegger**, in Glarus (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1980, S. 2296). Die Firma lautet nun: Elektro-Bernegger.

6. November 1985

**Socia AG**, in Glarus, mechanische Bestandteile (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1980, S. 439). Walter Sommer, Präsident, und Dr. André Cuendet sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den VR mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Bernard C. Peyer, von Flaach, in Zürich, als Präsident; Dr. Remo A. Schürmann, von Bettwil und Egerkingen, in Zollikon, und Antoine Schaller, von Corban, in Fahrweid, Gemeinde Weiningen, als Mitglieder.

6. November 1985

**Protetra AG**, in Luchsingen, Beteiligungen (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1984, S. 575). Roger Landolt, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

## Zug - Zoug - Zugo

6. November 1985

**Metro Clubservice AG**, bisher in Zug, Verwaltung und Vermittlung von Club-Ferienunterkünften für die Inhaber der Metro Ferienclub-Zertifikate usw. (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1985, S. 3407). Statutenänderung: 28. Oktober 1985. Neuer Sitz: B a a r. Adresse: Neuhofstrasse 4, 6340 Baar.

6. November 1985

**Metro SB-Handels AG**, bisher in Zug, Handel mit Konsumgütern und Gebrauchsgüter usw. (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1984, S. 3280). Statutenänderung: 28. Oktober 1985. Neuer Sitz: B a a r. Adresse: Neuhofstrasse 4, 6340 Baar.

6. November 1985

**Immortant AG**, in Zug, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 170 vom 23. 7. 1980, S. 2470). Paul Scheidegger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Roger Buhlmann, von Worb, in Bassersdorf.

6. November 1985

**GRX - Holding AG**, in Zug (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1978, S. 3374). Hans Kohler, infolge Todes, John E. Hartshorn, Präsident, und Frank J. Keenan sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident mit Einzelunterschrift ist Robert W. Smith, amerikanischer Staatsangehöriger, in Pittsburgh, Pennsylvania (USA).

6. November 1985

**Signalinvest AG**, in B a a r, Finanzierungen von technischen und kommerziellen Entwicklungen für Signalisationen usw. (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1983, S. 3380). Auflösung durch Generalversammlung vom 29. Oktober 1985. Firma nun: Signalinvest AG in Liquidation. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Albert Rees, einziger Verwaltungsrat.

6. November 1985

**Herren-Globus AG, Zweigniederlassung Zug**, in Zug, Fabrikation von und Handel mit Herrenbekleidungs- und Sportartikeln usw. (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1984, S. 4592). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Otto Schmid, von Zürich und Obereggen, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates.

6. November 1985

**Ratmar AG**, in Zug, Beratung zur Förderung von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1985, S. 3811). Neue Geschäftsadresse: Baarerstrasse 10.

6. November 1985

**Socopar SA**, in Zug, Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1981, S. 2291). Neue Geschäftsadresse: Grienbachstrasse 1, c/o Peterhans Treuhänder AG, 6301 Zug.

6. November 1985

**Arcambi AG (Arcambi SA) (Arcambi Ltd)**, in Zug, Gartenstrasse 3, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. November 1985. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Artikeln des Konsumgüterbereichs, wie Textilien, Kleider, Accessoires, Dekorationsgegenstände, Inneneinrichtungen, Kunstobjekte sowie Design für eigene und fremde Artikel; kann sich an Unternehmen gleicher und verwandter Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Philippe H. M. Schmadt, von und in Zug.

6. November 1985

**Metro International AG**, bisher in Zug, Tätigkeit von Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 81 vom 10. 4. 1985, S. 1352). Statutenänderung: 28. Oktober 1985. Neuer Sitz: B a a r. Adresse: Neuhofstrasse 4, 6340 Baar.

6. November 1985

**Grundfos Holding AG**, in Zug (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1985, S. 1777). Das Aktienkapital von Fr. 15 000 000 ist nun voll liberriert.

6. November 1985

**Intrcrew AG**, in Zug, Landseindeplatz 4, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 31. Oktober 1985. Zweck: Beratung bei Durchführung und Vermittlung von Finanzgeschäften aller Art sowie Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten, Lizenzen und Herstellungsverfahren; kann Treuhandfunktionen ausüben, Handels- und Kommissionsgeschäfte betreiben, sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter K. Kraus, von Bern, in Zug.

6. November 1985

**DAV International SA**, in R i s c h, Vertretung der DAV-Lizenzen für Stahlbeton-Leitplanken usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1985, S. 353). Statutenänderung: 18. Oktober 1985. Umwandlung der 30 Namenaktien zu Fr. 2000 in 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

6. November 1985

**Tracodex Corp.**, in Zug, Förderung des Verkaufs und des Exports von Rohstoffen aller Art usw. (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1984, S. 3415). Albert Ruchonnet, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Etienne Gardiol, von Chabrey, in Lausanne, Präsident, und Jean-Claude Cornaz, von Faoug, in Bournens, Sekretär. Kollektivprokura zu zweien mit einem Verwaltungsrat führt neu: Georges Pichonnaz, von Assens, in Montreux. Neue Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 23, c/o Mandataria Treuhänder AG.

6. November 1985

**Omegahaus AG**, in Zug, Poststrasse 9, c/o Dr. Otto Burki, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 6. November 1985. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Lebensmitteln und pharmazeutischen Produkten unter Einschluss der Verarbeitung von Rohstoffen; kann sich an Untenehmungen ähnlicher Art beteiligen, Vertretungen und Beratungsmandate übernehmen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Otto Burki, von Biberist, in Zug.

6. November 1985

**Zwölse Accountants Maatschap AG**, in Zug, Durchführung von Buchführungen usw. (SHAB Nr. 80 vom 9. 4. 1985, S. 1332). Verena Kamer, Verwaltungsratsmitglied, heisst nun infolge Heirat Verena Burgi-Kamer, sie ist nun Bürgerin von Arth, nun wohnhaft in Goldau, Gemeinde Arth.

6. November 1985

**Minoil AG**, in Zug, Handel mit Öl usw. (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1983, S. 4123). Auflösung durch Generalversammlung vom 31. Oktober 1985. Firma nun: Minoil AG in Liquidation. Liquidator ist die Refider Société Fiduciaire, in Genf. Fritz Vonesch, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. November 1985

**Scan-Leasing Ltd**, in Zug, Erwerb und vor allem Vermietung von Fahrzeugen usw. (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1985, S. 3647). Auflösung von Amtes wegen im Sinne von Art. 86 HRegV. Firma nun: Scan-Leasing Ltd in Liquidation. Per Orum-Pedersen, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Firma ohne Liquidator und ohne Domizil.

6. November 1985

**Escobier AG (Escobier SA) (Escobier Ltd)**, in Zug, Zeughausgasse 7a, c/o Siegwart Treuhänder AG, Zweigniederlassung Zug, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. Oktober 1985. Zweck: Übernahme von ausländischen Vertretungsaufträgen auf dem Ernährungssektor, insbesondere von Getränken, und Vertrieb derselben Produkte im Ausland; Kauf, Verkauf, Miete und Vermietung von Behältern zum Transport von Nahrungsmitteln und Getränken; kann sich an Gesellschaften mit ähnlichem Gesellschaftszweck beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Nicole Vogel, von Unterbach, in Lugano. Einzelprokura ist erteilt an Frederico Taddei, von Genf, in Lugano.

6. November 1985

**Beta Trading AG** in Liquidation, in Zug, Handel mit Öl usw. (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1983, S. 1027). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

6. November 1985

**Biotech Bioengineering Technologies Investments & Holdings Company AG** in Liquidation, in Zug, Halten von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1984, S. 1504). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

6. November 1985

**Compromot AG** in Liquidation, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1984, S. 1875). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

6. November 1985

**MMS Montas Media AG**, in B a a r, Herstellung, Vertrieb und Verkauf von Videokassetten usw. (SHAB Nr. 223 vom 25. 9. 1985, S. 3634). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88bis HRegV. Firma nun: MMS Montas Media AG in Liquidation. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Peter Haberlin, einziger Verwaltungsrat. Liquidationsdomizil: Untere Weidstrasse 12, c/o Peter Haberlin, 6343 Rotkreuz, Gemeinde Risch. Die Unterschrift von Atef Montaser, Direktor, ist erloschen.

6. November 1985

**Hotel- und Transportgesellschaft AG**, in Zug (SHAB Nr. 223 vom 25. 9. 1985, S. 3634). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88bis HRegV. Firma nun: Hotel- und Transportgesellschaft AG in Liquidation. Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

6. November 1985

**Sodef Holding AG**, in Zug (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1985, S. 2099). Serge Sarasin, Präsident, und Jacques Pittner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Claude Alain Burnand ist ebenfalls aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, bleibt aber Sekretär derselben und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Alex Hoffmann, von Basel, in Commugny, Präsident; Errol Grolman, Staatsangehöriger der Südafrikanischen Republik, in Johannesburg (Südafrika), und lic. jur. Toni Gügler, von Zug und Ruch, in Zug.

6. November 1985

**Akus U. Salathé**, in Unterägeri, Wilbrunnenstrasse 4, 6314 Unterägeri, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Salathé, von Arisdorf, in Unterägeri. Sanitär- und Heizungsservice, Gebäudereinigung, Montagen und Demontagen aller Art.

6. November 1985

**Pardis SA**, bisher in B a d e n (SHAB Nr. 87 vom 12. 4. 1984, S. 1294). Statutenänderung: 29. Oktober 1985. Neuer Sitz: Zug. Adresse: Baarerstrasse 12, c/o Experia Treuhänder AG, 6300 Zug. Ursprüngliche Statuten: 26. 3. 1966. Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Parfümerieartikeln aller Art, insbesondere von und mit Nino-Ricci-Produkten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernahme der Aktiven und der Passiven gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. 3. 1966 und Bilanz per 30. 9. 1965 der Einzelfirma «Robert Lüssi, Produits de Parfumerie», in Baden, zum Preise von Fr. 117 212,50, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Robert Lüssi, von Zürich, in Remetschwil, Präsident; Margrit Lüssi, von Zürich, in Remetschwil, Mitglied; beide mit Einzelunterschrift, sowie Fritz Brühlmann, von Aarau und Zihlschlacht, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. November 1985

**Condit AG**, in Zug, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1985, S. 3584). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88bis HRegV. Firma nun: Condit AG in Liquidation. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. oec. publ. George Zabratzky, Mitglied des Verwaltungsrates. Liquidationsdomizil: Chalenstrasse 37, c/o Dr. oec. publ. George Zabratzky, 8123 Ebmatingen. Die Unterschriften von Jan Ingmar Charles Nährström, Präsident, und Sören Fredrik Richter, Mitglied des Verwaltungsrates, sind erloschen.

6. November 1985

**Ecogan SA**, in Zug, finanzielle Beteiligung an andren Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1985, S. 948). Peter Steimle, Präsident, Mauro Poretto und Mafalda Rota sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Roberto Verga, von Lugano, in Cureglia. Neue Geschäftsadresse: Gotthardstrasse 20, c/o Dr. H. Durrer.

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

6 novembre 1985

**La Boiserie, Dominique Gutknecht, à Estavayer-le-Lac**. Le chef de la maison est Dominique Gutknecht, de Gempenach, à Châtilon. Exposition, vente et montage de tous produits en bois. Route de la Thiolleries 1, 1470 Estavayer-le-Lac.

Bureau de Fribourg

5 novembre 1985

**S.I. Vignettaz 83 S.A., à Fribourg**, société immobilière, etc. (FOSC du 28. 7. 1985, no 164, p. 2764). But complété: la société peut également consentir des prêts et se porter tiers-constituant de gage en faveur des actionnaires. L'administrateur Hubert de Boccad a démissionné; sa signature est radiée. Jean-Pierre Richoz, de Vauderens, à Blonay, a été nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Statuts modifiés le 29. 10. 1985.

6 novembre 1985

**Seif SA, à Fribourg**, exploitation de brevets, etc. (FOSC du 15. 7. 1983, no 162, p. 2469). Nouveau but: l'exploitation de brevets dans le domaine du textile; commerce, achat, vente, confection, design de produits textiles et d'habillement, d'articles de parfumerie et de cosmétique, d'articles de joaillerie et d'horlogerie, d'articles de cuir et de voyage, de même qu'en particulier, la mise en valeur et l'exploitation de tout brevet, procédé, modèle ou marque de fabrication se rattachant à la fabrication et au commerce de produits portant la marque Jacqueline de Ribes, Vicomtesse de Ribes, ou toute combinaison incluant le patronyme de Ribes. Statuts modifiés le 30. 10. 1985.

6 novembre 1985

**ASC Allseas Service Company S.A., à Fribourg**, rue de Lausanne 82, c/o Me Pierre-Alain Thiébaud, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 11. 1985. But: rendre tous services de management, en particulier dans les domaines administratifs, comptables et financiers. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Rembertus Besseling, de nationalité hollandaise, à Harmelen (NL), est président et délégué; Pierre-Alain Thiébaud, de Brot-Dessous, à Villars-sur-Glâne, et François von der Weid, de et à Fribourg, sont membres; tous signent collectivement à deux.

6 novembre 1985

**AMC Allseas Marine Contractors S.A., à Fribourg**, construction de plates-formes marines, etc. (FOSC du 6. 8. 1985, no 180, p. 3016). Les 50 actions au porteur de fr. 1000, formant le capital, ont été transformées en 50 actions nominatives de même valeur nominale. Capital porté ensuite à fr. 1 000 000 par l'émission de 950 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Statuts modifiés sur ces points et sur d'autres points non soumis à publication, le 5. 11. 1985. Capital actuel: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 1000. Ont été nommés administrateurs: Edward Peter Heerema, de nationalité hollandaise, à Villars-sur-Glâne, président et délégué, avec signature individuelle, et François von der Weid, de et à Fribourg, membre, avec signature collective à deux. Pierre-Alain Thiébaud, administrateur inscrit, a été nommé secrétaire; il signe désormais collectivement à deux.

6 novembre 1985

**Falma Fabrique de lampes à incandescence S.A., à Matran** (FOSC du 7. 12. 1977, no 287, p. 3915). La procuration de Heint Hallauer est éteinte. Procuration collective à deux a été conférée à Jean-Jacques Marti, de Tschugg, à Fribourg.

6 novembre 1985

**Chamavil S.A., à Fribourg**, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 31. 7. 1985, no 175, p. 2939). Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: François Ruff, de et à Bâle, secrétaire, et Attila Kamondy, de Füllinsdorf, à Muttenz, membre. Bernard Bersier, administrateur inscrit, devient président, avec signature collective à deux.

6 novembre 1985

**Emile Bise, à Fribourg**, confiserie, tea-room (FOSC du 27. 7. 1953, no 171, p. 1839). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

6. November 1985

Telli S.A., à Fribourg, participations, etc., société dissoute par suite de faillite (FOSC du 29. 1. 1985, no 23, p. 353). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

6. novembre 1985

Skilift Mamelon Société coopérative, à Fribourg (FOSC du 30. 11. 1983, no 280, p. 4111). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 15. 10. 1985.

6. novembre 1985

Kalk Brokers SA, à Fribourg, boulevard de Pérolles 22. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6. 11. 1985. But: toutes transactions financières; opérations de gestion et de courtage en assurance notamment à l'étranger. La société peut également agir en tant qu'agent pour toutes transactions, notamment dans le domaine des assurances. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1 000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Frank R. Pfeiffer, de Mollis, à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle.

6. novembre 1985

Setgo Finance S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 25. 9. 1981, no 222, p. 3035). Date de la dissolution: 30. 11. 1985. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Setgo Finance S.A. en liquidation, par la société Progressia Société de Gestion SA, à Fribourg, nommée liquidatrice. Lucien Rouiller n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

6. novembre 1985

Baveag Bau + Vermögensstreuhand AG, à Givisiez, société immobilière, etc. (FOSC du 1. 7. 1985, no 149, p. 2529). L'administrateur Marc Gobet a démissionné; sa signature est radiée. Jean-François Bourquet, de Treyvaux, à Marly, a été nommé administrateur unique, avec signature individuelle.

#### Büro Murten (Bezirk See)

6. November 1985

Vistio AG (Vistio SA) (Vistio Ltd), in Môtier. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 30. August 1985 und 1. November 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt die Produktion und die Verarbeitung landwirtschaftlicher Erzeugnisse, den Handel mit und die Vermittlung von Waren aller Art, die Durchführung von Finanzierungen, Unternehmungen- und Vermögensverwaltungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das Grundkapital ist voll liberiert. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB. Sind dem Verwaltungsrat die Adressen aller Aktionäre bekannt, können Mitteilungen und Einladungen durch eingeschriebenen Brief zugestellt werden. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Guido Kaufmann, von Nottwil und Sempach, in Maienfeld, Präsident; Dietrich Stauffacher, von Matt, in Môtier, Vizepräsident und Delegierter des VR, und Gottfried Pulver, von Riggisberg, in Ostermündigen, Sekretär. Die Verwaltungsratsmitglieder führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Môtier, c/o D. Stauffacher.

#### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Büro Balsthal

5. November 1985

SHS Steiert, bisher in Sissach (SHAB Nr. 227 vom 1. 10. 1981, S. 3092). Sitz nun: Oberbuchsitzen, Zünackerstrasse 525. Inhaber: Roland Steiert, französischer Staatsangehöriger, nun in Oberbuchsitzen. Herstellung von chemisch-technischen Produkten, Verkaufs- und Serviceorganisation.

##### Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

4. November 1985

Fortis-Uhren A.G., in Grenchen (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1984, S. 2437). Statutenänderung: 18. 10. 1985. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 500 000, durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 000 000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Rino Castagna, Tamdi Chongé und Diego De Cet; Unterschriften erloschen. VR-Mitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Fritz Schuhmacher, von Basel, in Dornach. Prinz Ernst August von Hannover, bisher VR-Mitglied, zeichnet nun als VR-Vizepräsident zu zweien.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

5. November 1985

Gilbert Job, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1984, S. 3976). Domizil nun: Hutgasse 6.

5. November 1985

Jörg Oggier, Taxibetrieb und Transport, in Basel (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1982, S. 451). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. November 1985

Ludewig + Tillmann AG, in Basel, Armaturen usw. (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1979, S. 3337). Domizil nun: Allmendstrasse 126, bei Risler & Co.

5. November 1985

Wohngenossenschaft Solidar, in Basel (SHAB Nr. 123 vom 28. 5. 1984, S. 1937). Aus Verwaltung ausgeschieden: Ernst Müller, Kassier, infolge Todes; Unterschrift erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Marcel Bär, von Wildberg, in Basel, bisher Verwaltungsratsmitglied, nun Verwaltungskassier (Mitglied).

5. November 1985

Stewapac AG, in Basel, Verpackung von Handelswaren usw. (SHAB Nr. 222 vom 24. 9. 1985, S. 3616). Prokura zu zweien neu: Yvonne Trüssel, von Pratteln und Sumiswald, in Frenkendorf; Françoise Beck, französische Staatsangehörige, in Michelbach-le-Bas (Fr.) und Lorenza Domeniconi, italienische Staatsangehörige, in Pratteln.

5. November 1985  
Aquatravel Bootferien E. + M. Thommen, in Basel, Bäumlhofstrasse 94, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 17. 12. 1984. Gesellschafter: Emilio Thommen, von Gelterkinden, in Basel, und Madeline Thommen, von Gelterkinden, in Basel. Vermietung von Kabinenkreuzern und Segelbooten für Selbstfahrer auf europäischen Binnenwasserstrassen. Vermittlung von Cottages und Ferienwohnungen in Grossbritannien; Reisebüro.

5. November 1985

Nimmi Abbas, in Basel, Malergeschäft (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3929). Domizil nun: Claraplatz 1. Firma nun: Nimmi Malergeschäft, Naem Abbas.

5. November 1985

Suprema GmbH, in Basel, Metalle usw. (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1980, S. 3619). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Liestal (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1985, S. 4109) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

5. November 1985

Tiara Vertriebs AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1984, S. 4393). Domizil nun: Clarastrasse 57. Unterschrift zu zweien neu: Eva M. Hardmeier, von Adliswil, in Biel-Benken BL.

5. November 1985

Video Television Volta GmbH in Liq., in Basel (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1985, S. 3585). Der Konkurs über die Gesellschaft ist eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

5. November 1985

Allgemeine Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1985, S. 3812). Prokuren Urs Baumann und Camille Grieder erloschen.

5. November 1985

Hausbesitzer-Verein Basel, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1984, S. 4331). Prokuren Albert Fürst und Bruno Vökt erloschen. Prokura zu zweien, jedoch nicht mit einem Prokuristen, neu: Walter Beyeler, von Rüsche, in Basel; Genevieve Suter, von Hemmiken, in Basel, und Bruno Stoffel, von Basel und Zürich, in Aleschwil.

5. November 1985

Patentanwaltbüro Eder AG, in Basel, Münchensteinerstrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. 11. 1985. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des gewerblichen Rechtsschutzes. Die Gesellschaft kann eine Patentanwaltskanzlei führen, eröffnen oder sich an einer solchen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 64 000 liberiert, 100 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100 und 90 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: teilweise Aktiven und teilweise Passiven der Kommanditgesellschaft «Patentanwaltbüro Eder & Cie.», in Basel, zum Preise von höchstens Fr. 60 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Carl Eugen Eder, von Bottmingen und Fischingen, in Bottmingen, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Nelly genannt Cornelia Eder, von Bottmingen und Fischingen, in Bottmingen, Einzelprokura: Nelly genannt Cornelia Eder, Verwaltungsratsmitglied, und Dr. Paul Zbinden, von Wahlern, in Reinach BL.

5. November 1985

Ortho-Aid AG, in Basel, orthopädische Hilfsmittel usw. (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1984, S. 3400). Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Dieter Schaefer, von Biberstein, in Ariesheim. Hans Meyer, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun zu zweien.

#### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

6. November 1985

Opes AG, in Reinach, Überwachungsaufgaben usw. (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1984, S. 4566). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Philippe Cottet; Unterschrift erloschen. Gesellschaft in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR sowie Art. 86 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Firma nun: Opes AG in Liq. Detlev Koch, bisher Verwaltungsratspräsident und nun einziger Verwaltungsrat, zeichnet jetzt als Liquidator einzeln.

6. November 1985

Cryo-Gen AG (Cryo-Gen SA) (Cryo-Gen Ltd), in Therwil, Talackerstrasse 23, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 1. November 1985. Zweck: Handel mit Lager- und Transporttanks für flüssige Gase. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen sowie Liegenschaften und Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Peter Albin Kägi, von Zeiningen, in Therwil.

6. November 1985

Fischerei-Verein Baselland, in Liestal (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1981, S. 771). Statutenänderung: 1. Dezember 1984. Bezeichnung des Vereins neu: Fischereiverein Baselland und Umgebung (FVBL). Im Vereinszweck wurde der Passus der Vertretung der Fischerei-Interessen auf schweizerischer Ebene ersetzt durch Vertretung der Fischerei-Interessen bei übergeordneten Organisationen. Aus dem Vorstand ausgeschieden infolge Demission: Hansruedi Wackerli, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Vorstandsmittglied mit Unterschrift zu zweien neu: Paul Gubler, von Lostorf, in Aesch BL.

6. November 1985

Plastomafie AG, in Muttenz, Kunststoffe usw. (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1985, S. 1436). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Dr. Peter Lotz, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Hans-Rudolf Adrian Suter, von und in Basel. Hans Müller, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident weiterhin mit Unterschrift zu zweien.

6. November 1985

Sodeplac AG, in Aesch BL, Pfeffingerring 201, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 28. Oktober 1985. Zweck: Beteiligung an Unternehmungen, insbesondere der grafischen und papierverarbeitenden Branche. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Wilhelm Kley, deutscher Staatsangehöriger, in Reinach BL, Präsident; Karl Kaufmann, von Basel, in Birsfelden; Erwin Nyfeler, von Basel, in Nuglar-St. Pantaleon, und Dr. Hans-Rudolf Feigenwinter, von und in Reinach BL.

#### Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

6. November 1985

Peba AG, in Schaffhausen, Bahnhofstrasse 70, bei Dr. H. K. Peyer (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 31. Oktober 1985. Zweck: Verkauf von Waren aller Art; Beratung von Unternehmen der Elektronik und Elektrotechnik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke und Gebäude kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an als einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift: Dr. Hans Konrad Peyer, von und in Schaffhausen.

6. November 1985

Herren-Globus AG, Zweigniederlassung in Schaffhausen, Herrenbekleidung, Sportartikel (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1984, S. 4609), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift zu zweien führt neu: Otto Schmid, von Oberegg, in Künsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates.

6. November 1985

Uni-Marketing, Bruno Walter, in Schaffhausen, Hegaustrasse 15, Einzelprokura (Neueintragung). Inhaber: Bruno Walter, von Siblingen, in Schaffhausen. Schulung, Beratung in Marketing und Verkauf.

#### Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

6. November 1985

Walser-Straub AG Rehetoel, in Rehetoel, Textilversand usw. (SHAB Nr. 244 vom 19. 10. 1983, S. 3608). Die Einzelprokura von Hedwig Rohner ist erloschen.

6. November 1985

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Herisau (SHAB Nr. 157 vom 10. 7. 1985, S. 2656), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Bruno Hüberli, von Nesslau, in St. Gallen.

6. November 1985

«GFH» Gesellschaft für Handelsinteressen AG, in Herisau (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1981, S. 181). Geschäftsdomizil neu: Alte Bahnhofstrasse 3, 9100 Herisau.

6. November 1985

Handelsagentur Koller Peter, in Herisau, Kosmetik und Lederartikel (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1985, S. 389). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. November 1985

HWB Kunststoffwerke H. Weiss-Buob AG, in Wolfhalden (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1985, S. 749). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Oktober 1985 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 300 000 auf Fr. 800 000 erhöht durch die Ausgabe von 500 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 800 000, eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000. Die ursprünglich vom 27. 2. 1958 datierenden Statuten wurden entsprechend geändert. Thomas Boyd ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

#### St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

6. November 1985

Schönau Immobilien AG, in Wildhaus (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1984, S. 2124). Aus der Generalversammlung vom 5. November 1985 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: Hotel Schönau Wildhaus AG und der Zweck: Betrieb des Hotels Schönau in Wildhaus mit Restaurant, Hotelzimmern und Appartements sowie Verkauf von Eigentumswohnungen. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen und Immobilien erwerben, betreiben und verkaufen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, ist nun eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 bis 4 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Bruno Weder, Präsident; Markus Rutz, Vizepräsident, und Werner Kaufmann sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Jakob Kuratli ist nun einziges Mitglied des VR und führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift.

6. November 1985

Abitron AG, in St. Gallen, Handel mit elektrotechnischen Industrieprodukten usw. (SHAB Nr. 90 vom 16. 4. 1984, S. 1340). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt.

6. November 1985

KIT Marketing und Handels AG, in Widnau (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1984, S. 893)  
KIT-Möbel AG, in Tübach (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1985, S. 3737)

Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Fritz Suter, österreichischer Staatsangehöriger, in Tübach.

6. November 1985

MTS Milchtechnik AG, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1983, S. 905). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Speicher (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1985, S. 4092) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

6. November 1985

Temin SA, bisher in Sevelen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1985, S. 2477). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Glarus (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4059) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

6. November 1985

Atlas Baubetreuung AG in Liq., in St. Gallen, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1985, S. 1093). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 31. Oktober 1985).

6. November 1985

Contex Verwaltungs AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 201 vom 31. 8. 1982, S. 2824). Das einzige Verwaltungsratsmitglied Xenia Schmitt-Meier wohnt nun in Basel.

6. November 1985

Säntis-Heli AG, in Wil (SHAB Nr. 193 vom 21. 8. 1985, S. 3228). Willi Sauter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Schumacher, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

6. November 1985

Max Frei AG Marmorwerk und Bildhauerei, in Widnau (SHAB Nr. 140 vom 22. 6. 1981, S. 1997). Einzelprokura wurde erteilt an Christian Hubeli, von Aarau, in Heerbrugg, Gemeinde Bernegg.

6. November 1985

Compimex Handels AG, in Wil (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1984, S. 2079). Toni Stadler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Hanspeter Stricker, von Stallikon und Richterswil, in Arbon. Rainer N. Filthaut, Geschäftsführer, wohnt nun in Bronschhofen.

6. November 1985

Magazine zum Globus, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1985, S. 3049). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Gabriel Rupp ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Otto Schmid, von Zürich und Oberegg, in Künsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates.

6. November 1985

Autocarrosserie S. Vondrak, in Bernhardzell, Gemeinde Waldkirch (SHAB Nr. 285 vom 7. 12. 1982, S. 3911). Der Firmainhaber Stanislav Vondrak-Nemec ist nun Bürger von Waldkirch.

6. November 1985

Schröder, in Uzwil, Verkauf und Reparaturen von Uhren und Bijouterie (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1983, S. 3717). Der Firmainhaber Wolfgang Schröder und die Zeichnungsberechtigte Annaliese Schröder wohnen nun in Uzwil.

6. November 1985

Berri Antonia, in Gams, S. Inhaberin der Firma ist Antonia Berri, von Schiers, in Gams. Führung des Gasthauses Hirschen. Gasthaus Hirschen, 9473 Gams.

6. November 1985

P.M. Rutten Wirtschafts-Marketing-Beratung, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Pieter M. Rutten, niederländischer Staatsangehöriger, in St. Gallen. Beratung von chemischen klein- und mittelgroßen Unternehmen. Internationale Lizenzierung von Technologien; Import sowie Export von und Transithandel mit chemischen und anverwandten Produkten. Tigerbergstrasse 2, 9000 St. Gallen.

6. November 1985

Riverside Musical Instruments W. Overthun, in Wil. Inhaber der Firma ist Wolfgang Overthun, deutscher Staatsangehöriger, in Braunau. Einzelprokura: Elisabeth Overthun, von Kappelen, in Braunau. Handel mit Musikinstrumenten und -zubehör; Übernahme von Handelsvertretungen. Zürcherstrasse 65, 9500 Wil.

6. November 1985

R. Marty Transporte, in Schänis. Inhaber der Firma ist Rolf Marty, von Lachen, in Schänis. Warentransportunternehmen. Chastli 32, 8718 Schänis.

6. November 1985

Stefan Blöchliger «Café Schnell», in Rorschach. Inhaber der Firma ist Stefan Blöchliger, von Uznach, in Rorschach. Betrieb des Cafés, der Konditorei und Confitserie Schnell. Seestrasse 4, 9400 Rorschach.

6. November 1985

R. Stadler, Rest. Kreuzli, in Rapperswil (SHAB Nr. 164 vom 19. 7. 1982, S. 2334). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Walter Gresch, Rest. Kreuzli», in Rapperswil SG.

6. November 1985

Walter Gresch, Rest. Kreuzli, in Rapperswil. Inhaber der Firma ist Walter Gresch, von Freienbach, in Rapperswil SG. Einzelprokura: Renata Gresch-Stadler, von Freienbach, in Rapperswil SG. Betrieb des Restaurants Kreuzli. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «R. Stadler, Rest. Kreuzli», in Rapperswil. Alte Jonastrasse 32, 8640 Rapperswil.

6. November 1985

Jakob Waldburger, in Rorschacherberg, Milchhandel (SHAB Nr. 227 vom 27. 9. 1941, S. 1902). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

5. November 1985

Lautex Chur AG, in Chur, Handel mit Nutzfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 126 vom 1. 6. 1984, S. 1989). Diese Gesellschaft ist infolge Sitzverlegung nach Genf (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4063) in Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen gelöscht.

5. November 1985

Cado's, Werner Krättli, in Chur. Inhaber: Werner Krättli, von Untervaz, in Chur. Einnahmungen, Wohneinrichtungen. Untere Gasse, 7000 Chur.

5. November 1985

Promotion Consultants Ltd., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 16. 8. 1982, n. 188, p. 2660). Armanda Zappa-Viscardi, membro, è ora domiciliata a San Vittore. Nuovo recapito: Lindenquai 10, 7000 Coira.

5. November 1985

Comer Yarns, Peter Treuthardt, in Flims, Vertrieb von Textilgarnen (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1984, S. 3868). Diese Firma hat ihren Sitz nach Chur verlegt. Neues Domizil: Tittwiesenstrasse 55, 7006 Chur.

5. November 1985

Golfclub Lenzerheide, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Oberbaz, Verein (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1985, S. 2598). Dr. Mario Pozzi, Beisitzer, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied: Dr. C. Mark Bruppacher, von Zürich, in Kusnacht ZH. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit einem anderen Vorstandsmitglied.

## Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigung

Klipfel Hele AG, in Rheinfelden (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1985, S. 4238). Georg J. E. Mautner, Verwaltungsratsmitglied, heisst richtig: Georg J. E. Mautner Markhof.

6. November 1985

Walter Steiner «Au Progrès», in Aarburg, Handel mit Textilwaren (SHAB Nr. 170 vom 25. 7. 1985, S. 2861). Einzelunterschrift neu: Martha Maierhofer, deren bisherige Prokura erloschen ist. Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Feldstrasse 14.

6. November 1985

Käsergesellschaft Källiken, in Källiken, Genossenschaft (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1973, S. 137). Statutenänderung: 17. 7. 1985. Firma nun Käsergenossenschaft Källiken. Zweck nun: Wahrung und Förderung der Interessen ihrer Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der von diesen abgelieferten Verkehrsmittel. Vorstand nun: 3 oder mehr Mitglieder. Werner Müller, bisher Aktuar, zeichnet nun als Vorstandsvizepräsident zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Nelly Bolliger, von Schlossrued, in Källiken, Verwalterin (Nichtmitglied).

6. November 1985

Vindonissa Video Vision M. Tschopp + Co, in Brugg, Fröhlichstrasse 29, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 11. 1985. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Max Tschopp, von Ziefen, in Windisch, und René Bachmann, von Gachnang, in Windisch. Werbegesellschaft sowie Konzeption, Herstellung und Verkauf von Videofilmen zu Werbezwecken.

## Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Lugano

4 novembre 1985

Gesfim SA, in Montagnola (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9 e 31. 10. 1985. Scopo: l'acquisto e la vendita di beni mobili e immobili. Gestioni e finanziamenti immobiliari. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore di fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da 1 o più membri: Silvana Casellini, da Aragno in Montagnola, presidente; Claudio Vanoni, di nazionalità italiana in Montagnola, vice-presidente, e Katia Casellini, da Aragno in Pazzallo, membro; tutti con firma individuale.

Ufficio di Mendrisio

5 novembre 1985

Roio-Dress Confezioni S.A., in Mendrisio (FUSC del 30. 5. 1984, n. 125, p. 1974). Eduard Gerber e Hanspeter Stöckli, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. In loro sostituzione vengono nominati: Pierluigi Rossi, da Arzo in Mendrisio, e Ulrich Brüttsch, già direttore, che mantiene questa carica, membri, con firma collettiva a due.

5 novembre 1985

Punta Verde S.A., in Mendrisio, la compera, la vendita, la gestione di beni mobili e immobili, ecc. (FUSC del 27. 1. 1983, n. 22, p. 311). In scioglimento: 25. 10. 1985. Nuova ragione sociale: Punta Verde S.A. in liquidazione. A liquidatrice, con firma individuale, è stata nominata Dorilena Somaruga nata Prandi, da Berzona in Mendrisio. La firma di Francesco Maïno, quale amministratore unico, è estinta. Recapito della società in liquidazione: c/o Dorilena Somaruga, via G. Bernasconi 6, 6850 Mendrisio.

5 novembre 1985

RGB Costruzioni S.A., in Mendrisio. Nuova società anonima con statuti in data 30. 10. 1985. Scopo: impresa di costruzioni, direzione lavori e appalti generali. La società non può acquistare beni immobili. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri. Amministratore unico, con firma individuale, è Ido Guidotti, da Monte Carasso in Sementina. Recapito: via Andreoni 9, 6850 Mendrisio.

5 novembre 1985

Marina Cereghetti, in Mendrisio. Titolare della ditta individuale Marina ved. Cereghetti nata De Rê, da Mugello in Mendrisio. Gestione ristorante «Sports». Piazzetta Fontana 2, 6850 Mendrisio.

## Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

4 novembre 1985

Jyden International, Lenoir et Cie, à Château-d'Oex (FOSC du 30. 7. 1984, p. 2726). Leif Rangeth, commanditaire, a démissionné; sa signature est radiée. Torben Rangeth, du Danemark, à Pully, est nommé commanditaire, avec une commandite de fr. 50.000.

Bureau d'Echallens

9 octobre 1985

F.R.I. Fiduciaire et Régie Immobilière S.A., à Echallens, nouvelle société anonyme. Statuts: 3 octobre 1985. But: fiduciaire et régie immobilière. Capital social: fr. 100.000, divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Apports: des actifs et passifs de la société en nom collectif Fiduciaire et Régie immobilière Bernard Schmid et Philippe Isaz, à Echallens. Montant total des actifs repris: fr. 229.140,40, passifs de fr. 123.940,80, soit actif net de fr. 105.199,60, apport accepté pour ce prix, dont fr. 98.000 imputés sur le capital. Publicité: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs: Bernard Schmid, de Saint-Ours, à Echallens, président; Philippe Isaz, de et à Etagnières, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président et du secrétaire. Locaux: rue St-Jean, Echallens.

9 octobre 1985

Fiduciaire et Régie immobilière Bernard Schmid et Philippe Isaz, à Echallens, société en nom collectif (FOSC du 7. 9. 1979, p. 2881). Société dissoute depuis le 30 juin 1985. Liquidation terminée, raison sociale radiée. Reprise des actifs et passifs par la société anonyme F.R.I. Fiduciaire et Régie Immobilière S.A., à Echallens, inscrite ci-dessus.

5 novembre 1985

Paul Schranz, garage d'Assens, à Assens (FOSC du 14. 2. 1968, p. 322). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

5 novembre 1985

Blumi-Sports S.A., à Echallens (FOSC du 24. 11. 1983, p. 4049). L'administrateur Jean-Roger Blumenthal a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Sont désignés comme nouveaux administrateurs: André Wallimann, d'Alpach, à Echallens, président; Alain Jan, de Châtillens, à Echallens; Michel Tharraz, de Champagne, à Echallens, secrétaire; Alfred Pittet, de Villars-le-Terroir, à Echallens; ils engageront la société par leur signature collective à deux.

Bureau de Grandson

5 novembre 1985

Reuge S.A., à Ste-Croix, pièces à musique, petite mécanique, etc. (FOSC du 12. 12. 1984, p. 4438). Eric Robellaz, de Bullet, à Ste-Croix; Jean Schraner, de Laufenburg, à Aarau, et Giuseppe Tosalli, de Ste-Croix, à La Sagne, commune de Ste-Croix, sont fondateurs de prokura; ils engagent la société par leur signature collective à deux avec l'un des administrateurs Guido, Albert ou Jean Reuge.

5 novembre 1985

Mémoires S.A., à Ste-Croix, société anonyme, mouvements à musique, petite mécanique, etc. (FOSC du 17. 4. 1985, p. 1459). Jean-Pierre Reymond, de Vaulion, à L'Auberson, commune de Ste-Croix, est fondé de prokura; il engage la société par sa signature collective à deux avec l'un des administrateurs Guido, Albert ou Jean Reuge.

5 novembre 1985

Ahnet S.A., à Ste-Croix (FOSC du 21. 9. 1984, p. 3377). Nouveau but: commercialisation, équipement, entretien et contrôle de logements de vacances. Statuts modifiés le 4 novembre 1985.

5 novembre 1985

Franco Beato, à Ste-Croix. Le chef de la maison est Franco Beato, d'Italie, à Ste-Croix. Exploitation du garage-carrosserie «Bellevue». Avenue des Alpes 35.

5 novembre 1985

Joseph Beati, à Grandson. Le chef de la maison est Joseph Beati, de Meride, à Grandson. Entreprise de gypserie-peinture. Crêt-aux-Moines 19.

Bureau de Lausanne

4 novembre 1985

Isobat S.A., à Lausanne, commerce de produits isothermiques (FOSC du 30. 4. 1984, p. 1507). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 22 août 1985. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 27 septembre 1985. La raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66 al. 2 ORC.

4 novembre 1985

Transfoxtex S.A., à Lausanne, activités dans le domaine des arts graphiques (FOSC du 20. 2. 1984, p. 609). Statuts modifiés le 3. 5. 1984. Capital réduit de fr. 200.000 à fr. 100.000 par remboursement de 100 actions nominatives de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. L'accomplissement des formalités prescrites à l'art. 734 CO a été constaté par acte authentique du 24 octobre 1985.

4 novembre 1985

Limit associates S.A., à Pully, Grand-Rue 10. Nouvelle société anonyme. Statuts: 25 octobre 1985. But: conseils en matière financière; services dans le domaine de la gestion de fonds par application des méthodes modernes d'analyses financières. Capital entièrement libéré: fr. 50.000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique: Olivier Bourgeois, de Ballaigues, à Lonay, et du directeur James Tadiou, de Grand-Bretagne, à Meyrin.

5 novembre 1985

Sofinter S.A., à Renens, opérations immobilières (FOSC du 18. 9. 1984, p. 3334). Dissolution: 30 octobre 1985. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Sofinter S.A. en liquidation, par la «Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen S.A.», à Lausanne, désignée en qualité de liquidatrice. Paul Bichsel n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, place Pépinière 1, chez Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen S.A.

5 novembre 1985

Clos Antagne S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 15. 1. 1985, p. 158). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 26, chez Bernard Nicod S.A. Marcel Martin n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Marius Ramuz, de St-Aubin FR, à Givisiez.

5 novembre 1985

Société Immobilière Roche Claire, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 13. 3. 1985, p. 971). Pierre-Maurice Donzé n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bernard Vuilleumier, d'Allaman, à Lausanne, président, et Antoinette Chappuis, de Cuarnens, à Pully, secrétaire.

5 novembre 1985

Centre intercommunal de glace de Malley S.A., à Prilly (FOSC du 15. 7. 1985, p. 2715). William Thonney (inscrit sans signature) n'est plus administrateur. Nouvel administrateur sans signature: Walter Späni, de Hochdorf, à Lausanne.

5 novembre 1985

Banque CIAL (Suisse), Crédit Industriel d'Alsace et de Lorraine S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 4. 12. 1984, p. 4311), avec siège principal à Bâle. La signature de Christian Murmann est radiée. Signature collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Joseph Suter, de Baden, à Cologny, directeur.

5 novembre 1985

Union de Banquets Suisses (UBS), succursale de Lausanne (FOSC du 21. 10. 1985, p. 3954), société anonyme avec siège principal à Zurich. La prokura de Sergio Pellanda est éteinte.

5 novembre 1985

Bourg import-export, Rosanna Margonis, à Lausanne, rue de Bourg 51. Titulaire: Rosanna Margonis, de Preonzo, à Lausanne. Signature individuelle est conférée à Nikolaos Margonis, de Grèce, à Lausanne, directeur. Importation et exportation d'articles de diverse nature.

5 novembre 1985

Michèle Cachin, à Lausanne, avenue du Léman 87. Titulaire: Michèle Cachin, de Cerniaz VD, à Chexbres. Exploitation d'un café-restaurant. Enseigne: Le Grotto du Léman.

5 novembre 1985

Multifac S.A., à Pully, chemin des Osches 61. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 octobre 1985. But: commerce de biens d'équipement et produits de consommation. Capital: fr. 50.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, libérées à concurrence de fr. 20.000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice avec signature individuelle: Nicole Daniel, de Spiez, à Lausanne.

5 novembre 1985

Lavanchy S.A. Transports et Voyages Internationaux Lausanne, à Lausanne (FOSC du 23. 3. 1984, p. 1029). Alfred Berney n'est plus administrateur; il reste secrétaire et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs: Charles Berney, de Collex-Bossy, à Thônex, et Jean-Jacques Thurmeysen, de Bâle, à Apples, tous deux signant collectivement à deux avec un administrateur.

5 novembre 1985

Cedilivre S.A., à Renens, diffusion de livres, publications et matériel didactique (FOSC du 12. 7. 1984, p. 2151). Bernard Knoebel n'est plus administrateur; sa signature est radiée. René Gaillard (inscrit) reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

5 novembre 1985

Foma S.A., à Renens, commerce de produits (FOSC du 12. 7. 1984, p. 2511). Jean Golay, Michel Foulon (inscrits sans signature), René Gaillard et Bernhard Knoebel ne sont plus administrateurs; la signature de ces deux derniers est radiée. Roger Petitpierre (inscrit) reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

5 novembre 1985

Imhof S.A. Lausanne, à Lausanne, activités dans le domaine du bâtiment et du génie civil (FOSC du 23. 2. 1984, p. 662). La signature d'Eugen Kessler, Peter Kündig et Anton Brunner est radiée. Signature collective à deux est conférée à Fred W. Christen, de Heimiswil, à Saint-Gall.

5 novembre 1985

Walo Bertschinger S.A., Lausanne, à Lausanne, activités dans le domaine du bâtiment et du génie civil (FOSC du 28. 12. 1984, p. 4611). La signature d'Eugen Kessler, Peter Kündig et Anton Brunner est radiée. Le président Pierre Teuscher est actuellement à Pully. Signature collective à deux est conférée à Fred W. Christen, de Heimiswil, à Saint-Gall. Prokura collective à deux est conférée à Markus Zimmermann, d'Aetigkofen, à Lausanne.

5 novembre 1985

Walo Bertschinger S.A., Lausanne, succursale de Renens, activités dans le domaine du bâtiment et du génie civil (FOSC du 28. 12. 1984, p. 4611), avec siège principal à Lausanne. La signature d'Eugen Kessler, Peter Kündig et Anton Brunner est radiée. Le président Pierre Teuscher est actuellement à Pully. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Fred W. Christen, de Heimiswil, à Saint-Gall, et par la prokura collective à deux de Markus Zimmermann, d'Aetigkofen, à Lausanne.

5 novembre 1985

Société immobilière La Simonette S.A., en liquidation, à Lausanne (FOSC du 18. 7. 1983, p. 2495). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

5 novembre 1985

Tetra Pak Développement S.A., à Pully, coordonner les programmes et la gestion financière, administrative et commerciale de sociétés intéressées au conditionnement de produits liquides (FOSC du 2. 2. 1984, p. 386). Stig Erik Sigward Torudd n'est plus administrateur, sa signature est radiée.

5 novembre 1985

Société de Banque Suisse, succursale de Lausanne (FOSC du 24. 9. 1985, p. 3618), société anonyme avec siège principal à Bâle. La procuration d'Ulrich Egli est éteinte. Signature collective à deux, limitée à la succursale, est confiée à Didier Amy, d'Ogens, à Bottens.

5 novembre 1985

Société de Banque Suisse, succursale de Renens (FOSC du 5. 9. 1985, p. 3410), société anonyme avec siège principal à Bâle. Signature collective à deux, limitée à la succursale, est confiée à Didier Amy, d'Ogens, à Bottens.

5 novembre 1985

Sulzer frères, Société Anonyme, succursale de Lausanne, exploiter des fabriques de machines et des fonderies (FOSC du 18. 10. 1984, p. 3702), avec siège principal à Winterthur. La signature d'Alfred Schaffner et Rudolf Schmid est radiée et la procuration de Jürg Hochholdinger éteinte. Le directeur général Pierre Borgeaud est nommé également administrateur et continue à signer collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Peter Späli, de et à Hettlingen, vice-président; Hans Latscha, de et à Winterthur, sous-directeur; Guido Irion, de et à Winterthur, sous-directeur, et Karl Bochsler, de Remetschwil, à Wil SG, sous-directeur.

5 novembre 1985

Walter Rentsch S.A., succursale de Lausanne, commerce d'appareils et machines pour la rationalisation de procédés de travail dans les bureaux (FOSC du 22. 10. 1985, p. 3970), avec siège principal à Dietlikon. Hansruedi Widmer est actuellement à Maur, Ursula Jenni à Dübendorf et Werner Bachofner à Lindau.

## Bureau de Nyon

5 novembre 1985

Société anonyme de la Métairie, à Nyon, possession de divers immeubles et leur utilisation pour l'exploitation de cliniques, etc. (FOSC du 19. 7. 1985, p. 2783). La signature du directeur Michel Coeur est radiée. Nouvelle directrice avec signature collective à deux: Cynthia Maglaque, des USA, à Prangins.

5 novembre 1985

Sogeclem S.A., à Trélex, exploitation de cafés, etc. (FOSC du 25. 6. 1984, p. 2280). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon, par suite du transfert du siège social de la société à Genève (FOSC du 29. 10. 1985, p. 4064).

## Bureau de Vevey

5 novembre 1985

Alpinex S.A., à Montreux. Nouvelle société anonyme selon statuts du 1er novembre 1985. But: organisation, promotion et transactions de voyages, transports, congrès, spectacles et concerts; toutes activités de la branche ainsi que conseil d'entreprise. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré et divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un à 3 membres. Hans Zibung, d'Hergiswil, à Epalinges, administrateur unique, signant individuellement. Adresse: rue de la Gare 10, dans ses locaux.

5 novembre 1985

Giovanni De Fusco, à Vevey. Titulaire: Giovanni De Fusco, d'Italie, à Vevey. Entreprise d'isolation, de gypserie, peinture, papiers peints et plâtre de finition. Avenue Major-Davel 44.

5 novembre 1985

Johann Amacker, à Vevey, Hôtel City (FOSC du 28. 8. 1975, p. 2363). Radié par suite de remise de commerce.

5 novembre 1985

Joseph Cremonesi, à Montreux, restaurant et tea-room de plage (FOSC du 13. 12. 1966, p. 3955). Radié par suite de cessation d'exploitation.

5 novembre 1985

Mme Yvonne Zaugg, à Veytaux, café-restaurant de Sonchard (FOSC du 15. 8. 1979, p. 2630). Radiée par suite de cessation d'exploitation.

## Bureau d'Yverdon-les-Bains

5 novembre 1985

Hermes Precisa International S.A., à Yverdon-les-Bains, Holding du groupe Hermes-Precisa, etc. (FOSC du 8. 10. 1985, p. 3794). Suivant procès-verbal du conseil d'administration du 12 décembre 1979 et contrat de fusion du 28 décembre 1979, entre Hermes Precisa International S.A. et la société anonyme Precisa A.G. Rechenmaschinenfabrik, à Zurich, la société a repris l'actif et le passif, à titre universel, de Precisa A.G. Rechenmaschinenfabrik; conformément à l'art. 748 CO et bilan au 31 décembre 1979 et a fusionné avec elle. Hermes Precisa International S.A. étant propriétaire au moment de la fusion de la totalité du capital actions, son capital n'a pas été augmenté.

## Valais - Wallis - Vallesse

## Biro Brig

5 novembre 1985

Sonnenmatte AG, in Bellwald, Restaurations- und Hotelkomplex (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1984, S. 3830). Statutenänderung: 31. 10. 1985. Durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 450 000 auf Fr. 650 000 erhöht worden, der Erhöhungsbetrag ist voll einbezahlt, das voll liberierte Grundkapital von Fr. 650 000 zerfällt nun in 650 Namenaktien zu Fr. 1000.

5 novembre 1985

Eggo Otmar, Weinhandlung, in Leuk. Inhaber der Firma ist Otmar Eggo, von und in Leuk. Handel mit Wein. Galdinen.

5 novembre 1985

Schmid Alois AG, Elektro-Anlagen Ausserberg, Zweigniederlassung in Rettneralp, Gemeinde Betten (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1985, S. 3510). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ausserberg. Infolge Aufhebung der Zweigniederlassung wird diese Firma gelöscht.

5 novembre 1985

Catherina AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Immobilien (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1979, S. 3353). Die Unterschrift von Walter Grütter, Mitglied, ist erloschen.

5 novembre 1985

Hotel & Restaurant Riederfurka, Frieder Marin, in Ried bei Morel (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1975, S. 798). Infolge Geschäftsübergabe ist diese Firma erloschen.

5 novembre 1985

Café-Restaurant zum fröhlichen Jass, Marie-Theres Rieder, in Blatten. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung ihres Ehegatten, Marie-Theres Rieder geborene Ebener, von und in Wiler. Café-Restaurant.

## Bureau de St-Maurice

31 octobre 1985

Société coopérative Les Vergers Martigny, à Martigny, immeubles (FOSC du 16. 11. 1978, p. 3549). Radiation de la signature de Raymond Cordier. Marc Moret, de Bourg-St-Pierre, à Martigny, est vice-président. La société est désormais engagée par les signatures collectives du président François Hiroz ou du vice-président avec le secrétaire ou avec le caissier.

5 novembre 1985

Georges Crousaz, à Martigny. Titulaire: Georges Crousaz, de Paudex, à Yverme. Commerce de fleurs. Avenue de la Gare 10.

5 novembre 1985

Jean-Philippe Berra, à Troistorrens. Titulaire: Jean-Philippe Berra, de et à Troistorrens. Menuiserie-ébénisterie.

5 novembre 1985

Christine Zurbruggen, à Martigny. Titulaire: Christine Zurbruggen, de Saas Almagell, à Fribourg. Exploitation d'une boutique de vêtements pour dames et messieurs sous l'enseigne Boutique Fun. Rue Marc-Morand 1.

5 novembre 1985

Entreprise de construction Décaillet SA succursale de Martigny, à Martigny. Sous cette raison sociale la société anonyme «Entreprise de construction Décaillet SA», inscrite à Genève le 30 juin 1972 (dernière publication: FOSC du 13. 10. 1983, p. 3535), a, selon décision de son conseil d'administration du 22. 10. 1985, créé une succursale à Martigny, visant l'exécution de constructions de tous genres, le conseil aux tiers en matière de construction pour toutes questions techniques, commerciales ou financières et l'achat, la vente et la gérance d'immeubles. La succursale est engagée par la signature individuelle des administrateurs: Jean Décaillet, de Salvan, à Martigny, et Luc Duay, d'Orsières, à Provens, ou par la signature collective à deux du fondé de pouvoirs: René Clapasson, de et à Sion.

## Bureau de Sion

5 novembre 1985

Société Anonyme de Champarreins, à Sion, équipement touristique (FOSC du 28. 3. 1984, no 74, p. 1093). L'administrateur Joseph Blatter a démissionné; sa signature est radiée.

5 novembre 1985

Jules Rey S.A. Entreprise de génie civil, à Sierre (FOSC du 2. 8. 1963, no 178, p. 2262). Jules Rey, président, est décédé; sa signature est radiée. Conseil d'administration actuel: Francis Rey, membre inscrit, devient président; Vital Barras, vice-président, inscrit. La société est désormais engagée par la signature individuelle des administrateurs.

5 novembre 1985

S.I. Restaurant de Chetzeron S.A., à Lens, immeubles (FOSC du 19. 9. 1983, no 218, p. 3254). Hans Sandmeier, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Bernard Soloz, président inscrit, devient administrateur unique, avec signature individuelle.

## Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

5 novembre 1985

Câbles Cortaillod S.A., à Cortaillod (FOSC du 6. 9. 1983, no 207, p. 3103). Jean-Pierre Chappuis, de Fribourg, à Cortaillod; Alexandre Kung, de Stein AR, à Bevaix; Pierre Bille, de Boudevilliers, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, et Claude Pierre-humbert, de Sauges, commune de Saint-Aubin-Sauges, à Bôle, sont nommés fondés de pouvoir, avec signature collective à deux avec un administrateur, un directeur ou un secrétaire général. Philippe Jacopin, des Planchettes, à Hauterive, est nommé secrétaire général, avec signature collective à deux.

5 novembre 1985

Hôtel-Pension l'Oasis Schaar & Cie, à Rochefort, société en nom collectif (FOSC du 22. 9. 1983, no 221, p. 3289). L'associé Philippe Schaar a cessé de faire partie de la société par suite de décès.

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

5 novembre 1985

MR Electronic S.A., à La Chaux-de-Fonds. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 11. 1985. But: la production, la commercialisation et la vente de tous produits électroniques ainsi que tous travaux d'étude et d'ingéniering dans le domaine électronique. La société peut également acquérir, vendre ou gérer des immeubles. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Luc Monnier, de Dombresson, à La Neuveville, est nommé président, et Raymond Monnier, de Dombresson, à La Chaux-de-Fonds, est nommé secrétaire; tous deux avec signature individuelle. Domicile légal: rue du Locle 5A, c/o Monnieradium S.A.

5 novembre 1985

Chafotex S.A., à La Chaux-de-Fonds. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 10. 1985. But: la production et le commerce de produits textiles, en particulier dans le domaine du tricotage. Elle peut acquérir des immeubles et prendre des participations dans d'autres sociétés. Capital social: fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Oswald Bregy, de Niedergesteln, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile légal: avenue Léopold-Robert 42, c/o Etude de Me Gérard L'Héritier.

## Bureau du Locle

Rectification

Huguenin Médailleurs S.A., au Locle (FOSC du 8. 11. 1985, p. 4206). Werner Messner (et non pas Messmer) a été nommé fondé de pouvoirs.

5 novembre 1985

Th. König, au Locle, garage de cycles et motos (FOSC du 15. 5. 1985, no 111, p. 1891). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

5 novembre 1985

Calame Sport Le Locle, au Locle, articles de sport (FOSC du 17. 11. 1981, no 267, p. 3622). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

5 novembre 1985

Jean-Yves Simoni, précédemment à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 31. 1. 1985, no 25, p. 392). La maison a transféré son siège au Locle. Le titulaire est Jean-Yves Simoni, de Medeglia, au Locle. Exploitation d'un atelier de mécanique. Adresse: Gare 5.

## Bureau de Neuchâtel

5 novembre 1985

Hôtel de la Couronne S.A., à Cressier (FOSC du 2. 8. 1984, no 178, p. 2775). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison Hôtel de la Couronne S.A. en liquidation, par Michel Berthoud, jusqu'ici administrateur unique, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: c/o Fiduciaire Michel Berthoud, rue du Vignoble 52, à Cornaux.

5 novembre 1985

Chs-Eric Nardin, au Landeron, chemin Mol 49. Titulaire: Charles Eric Nardin, du Locle, au Landeron. Représentation générale pour la Suisse d'équipements de garages, notamment pour lavage automatique de véhicules routiers et ferroviaires de la société «Autoequip Lavaggi Di Murialdi E C.-S.N.C.», à Vesime (I).

## Genève - Genf - Ginevra

Rectifications

Jean-Pierre Altherr, à Vernier, représentation de machines de conditionnement, etc. (FOSC du 30. 9. 1985, p. 3691). Le siège est à Satigny (et non Vernier).

SFI Transport SA, succursale au Grand-Saconnex (FOSC du 4. 11. 1985, p. 4143), entreprise ayant son siège à Zurich. L'administrateur Hans F. Graf, président, est domicilié à Ettingen (et non à Bâle).

André Orlandi, à Genève (FOSC du 28. 10. 1985, p. 4047). Le siège de la maison est à Satigny (et non Meyrin).

4 novembre 1985

Mme A. Albini, à Perly-Certoux, station-service (FOSC du 17. 10. 1984, p. 3691). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 novembre 1985

Christian Clottu, à Carouge, restauration de meubles anciens (FOSC du 16. 11. 1982, p. 3669). Nouvelle adresse: rue de la Filature 22.

4 novembre 1985

Michel Ona, à Genève, serrurerie, etc. (FOSC du 27. 1. 1981, p. 279). Le chef de la maison est maintenant domicilié à Troinex.

4 novembre 1985

Tropiques-Voyages, Cyprien Pacini, à Bellevue (FOSC du 26. 4. 1983, p. 1391). Nouveau siège: Vernier. Le Lignon, Centre commercial du Lignon.

4 novembre 1985

Au Sax-O-Music, A. et C. Panush, à Genève, commerce d'instruments de musique, société en nom collectif (FOSC du 6. 8. 1980, p. 2642). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

4 novembre 1985

Ana Roca, à Meyrin, commerce d'articles de boulangerie, etc. (FOSC du 11. 1. 1984, p. 111). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 novembre 1985

Fiduciaire Erival, R. Turra, à Genève (FOSC du 30. 10. 1985, p. 4083). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

4 novembre 1985

Alida Vincent, à Plan-les-Ouates, chemin Marc-Charrot 2. Chef de la maison: Alida Vincent, de Neuchâtel, à Plan-les-Ouates. Café-restaurant à l'enseigne «Café du Levant».

4 novembre 1985

Rolf Welti, à Satigny (FOSC du 1. 2. 1984, p. 375). Nouveau siège: Vernier, chemin Delay 9. Objet actuel: entreprise de transport de personnes notamment pour des excursions, carrosserie. Nouvelle raison de commerce: Autocars-Excursions-Carrosserie, R. Welti.

4 novembre 1985

Avit SA, à Genève, traiter à et pour l'étranger toutes opérations d'achat et de vente d'articles de luxe (FOSC du 6. 7. 1983, p. 2351). Statuts modifiés le 22. 10. 1985 sur un point non soumis à publication.

4 novembre 1985

J. L. Richardet & H. Saini SA, à Genève, construction de tous bâtiments (FOSC du 29. 8. 1984, p. 3110). L'administrateur Jean-Luc Richardet est maintenant domicilié à Bardonnex.

4 novembre 1985

Société Immobilière Villa Gloria, à Collonge-Bellerive, société anonyme (FOSC du 12. 10. 1967, p. 3393). Nouveau siège: Genève, avenue de Miremont 39, chez BPI Bureau de Promotion Immobilière SA. Statuts modifiés le 30. 10. 1985. Barthold Röpke n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Didier Marini, de Genève, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique, avec signature individuelle.

4 novembre 1985

Société Coopérative Art et Artisanat Potter, à Genève, rue de Candolle 16. Nouvelle société coopérative. Statuts du 19. 3. 1985. But: mettre à disposition de ses membres, ou à défaut des tiers, à des conditions favorables, des locaux à des fins artisanales, artistiques ou socio-culturelles. Valeur nominale des parts sociales: fr. 5000. Organe de publicité: FAO et FOSC. Administration de 3 membres au moins. Signature collective à deux de: Marc A. Barblan, de Ramosch, à Genève, président; Mauro Riva, de Chêne-Bougeries, à Carouge, vice-président; John F. Eardley, de et à Genève, secrétaire, et Eric Iseli, de Genève, à Onex, tous membres de l'administration.

4 novembre 1985

Les Editions Flammarion SA, à Genève (FOSC du 26. 10. 1981, p. 3350). Capital porté de fr. 325 000 à fr. 425 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 100 000. Capital: fr. 425 000, entièrement libéré, divisé en 425 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 17. 9. 1985. Henri Flammarion (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Charles-Henri Flammarion, nommé président, continue à signer individuellement. Jean-Didier Condat, de France, à Paris (F), est membre du conseil d'administration, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de la Corrairie 12, chez J. M. Duchosal; bureau fiduciaire SA.

4 novembre 1985

Gélinger AG, succursale à Genève, entreprise d'ingénieurs (FOSC du 18. 1. 1985, p. 208), société anonyme ayant son siège à Winterthur. Les pouvoirs de Max Epprecht sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à: Hans Probst, de Langnau im Emmental, à Winterthur, membre du conseil d'administration, et Franz Josef Albrecht, de Sursee, à Winterthur, sous-directeur de la société.

4 novembre 1985

Société Immobilière Malagnou-Ermitage No 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 8. 1983, p. 2802)  
Société Immobilière Rue Pradier No 12, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 8. 1985, p. 2802)  
Société Immobilière de Terrains Nord-Aviation, à Genève, société anonyme (FOSC du 15. 3. 1984, p. 928)

Armand Bossard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Reinhard, de Genève, à Satigny, est membre et secrétaire du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

4 novembre 1985

Incerasings SA, à Genève, toute activité commerciale à l'étranger (FOSC du 6. 12. 1978, p. 3776)  
Vitea SA, à Genève, achat, vente de tous immeubles, etc. (FOSC du 17. 3. 1978, p. 829)

Adresse: rue de Hesse 10, chez Servan Fiduciaire Genève SA.

4 novembre 1985

CG Salix Finance SA, à Genève, conseils en matière financière, etc. (FOSC du 24. 10. 1985, p. 4004). Signature individuelle a été conférée à John B. de Salis Soglio, de Bivio, à Verone (I), directeur.

4 novembre 1985

Divico SA, à Onex, réalisation de travaux de construction, etc. (FOSC du 6. 4. 1984, p. 1223). Gian-Carlo Tamburin, fondé de pouvoir, signe désormais par procuration individuelle.

4 novembre 1985

Société Immobilière Rue Etienne Dumont No 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 3. 6. 1981, p. 1793). L'administrateur Jean-Jacques Croppier n'est plus président; il reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. Roger Morabia, de et à Genève, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

4 novembre 1985

Ferruzzi Services SA, à Genève, administration, gestion et représentation d'autres sociétés, etc. (FOSC du 26. 6. 1985, p. 2463). Les pouvoirs d'Oded O. Seginer sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Roberto Marziale, d'Italie, à Lausanne.

4 novembre 1985

Société Immobilière Route de Florissant No 187, à Chêne-Bourg, société anonyme (FOSC du 1. 3. 1984, p. 748). Michèle Wassmer n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Ronny Levy, de et à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: rue de Genève 8, chez ESS Engineering Services SA.

4 novembre 1985

Franck & Cie SA, à Genève, exploitation d'une banque (FOSC du 7. 3. 1985, p. 884). Les pouvoirs de Franz von Schoenborn sont radiés. Procuration collective à deux a été conférée à Christian Hecquet, de Meyrin, à Gland.

4 novembre 1985

Société Immobilière Lignon-Parc 16, à Vernier, société anonyme (FOSC du 30. 1. 1984, p. 344)  
Société Immobilière Lignon-Parc 17, à Vernier, société anonyme (FOSC du 30. 1. 1984, p. 344)  
Société Immobilière Lignon-Parc 18, à Vernier, société anonyme (FOSC du 30. 1. 1984, p. 344)  
Société Immobilière Lignon-Parc 19, à Vernier, société anonyme (FOSC du 30. 1. 1984, p. 344)

Georg Sprecher n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Max Graf, de et à Céligny, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. Roland Schlatter, directeur, signe désormais collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Erwin Häfelin; sa procuration est radiée.

4 novembre 1985

Société Immobilière Quai du Mont-Blanc No 23, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 2. 1985, p. 488). Nouvelle adresse: rue du Vieux-Collège 8, chez Alain Bordier & Cie.

4 novembre 1985

Odena SA, à Genève, importation, exportation dans le domaine des produits alimentaires, etc. (FOSC du 11. 8. 1980, p. 2690). Nouvelle adresse: rue du Pré-Jérôme 20, chez Fiduciaire N. Chatton & B. Cuénod.

4 novembre 1985

Pargesa Holding SA, à Genève (FOSC du 14. 10. 1985, p. 3867). Joseph Camenzind et Etienne de Rham ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Hans Braunschweiler, d'Illnau-Effretikon, à Winterthur, et Giles Colomb, de Genève, à Chêne-Bougeries, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

4 novembre 1985

Société Immobilière Probat, à Genève, société anonyme (FOSC du 14. 12. 1967, p. 4112). François Barde (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Alain Barde, de Genève, à Versoix, est administrateur unique, avec signature individuelle.

4 novembre 1985

Richemond Créations SA, à Genève, articles et produits se rapportant au domaine du tabac, etc. (FOSC du 3. 8. 1984, p. 2790). Les pouvoirs d'Umberto Giovannini sont radiés.

4 novembre 1985

Syndicat agricole de Russin, à Russin, société coopérative (FOSC du 29. 5. 1980, p. 1821). Les pouvoirs de Jean-Marc Penet sont radiés. Pierre Jolliet, jusqu'ici vice-président, nommé président, et Michel Desbaillet, de et à Russin, vice-président, membres du comité, signent, chacun d'eux, collectivement avec le secrétaire-caissier. Nouvelle adresse: chemin de la Croix-de-Plomb 21, chez Pierre Jolliet.

4 novembre 1985

Similor SA, à Carouge, fonderie de métaux, etc. (FOSC du 4. 1. 1985, p. 25). Signature collective à deux a été conférée à Luigi Silvestrini, d'Italie, à Genève, directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Michel Tenni, de France, à Vétraz-Monthoux (F).

4 novembre 1985

Sofipro SA, à Coligny, financement de tous projets, etc. (FOSC du 30. 7. 1979, p. 2439). René Baravaglio-Grisa n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Ehinger, de Genève, à Thônex, est administrateur unique, avec signature individuelle.

4 novembre 1985

SA de Gérance, de Courtage et de Change «Sogero», à Genève (FOSC du 10. 11. 1972, p. 2913). Administration: Jean Zuberer, jusqu'ici secrétaire, nommé président, lequel continue à signer individuellement; Jacques H. Cuny, de Ferreyres, à Coppet, secrétaire; Marcel Golay, jusqu'ici président, et Henry Rochat, d'Essertines-sur-Rolle, à Genève; lesquels signent collectivement à deux.

4 novembre 1985

Vocharmar SA, à Genève, promotion; investissement et gestion dans le domaine des commerces à caractère alimentaire (FOSC du 23. 10. 1984, p. 3758). Pierre Charbonnier et Marianne Teano ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Félix-J. Chille, président, et Christiane Chille, secrétaire, tous deux de Genève, à Founex; lesquels signent collectivement à deux.

4 novembre 1985

Nitro Nobel Financing and Leasing SA, à Genève, activités financières de toute sorte (FOSC du 4. 9. 1985, p. 3398). Nouvelle raison sociale: NN Financing and Leasing SA. Statuts modifiés le 28. 10. 1985.

4 novembre 1985

Spade SA, à Carouge, commercialisation de denrées alimentaires (FOSC du 25. 9. 1985, p. 3638). Capital porté de fr. 150 000 à fr. 250 020 par l'émission de 60 actions de fr. 1667 nominatives. Les 600 actions de fr. 250 nominatives sont désormais à droit de vote privilégié et privilégiées quant au dividende et au produit de la liquidation. Capital: fr. 250 020, entièrement libéré, divisé en 600 actions de fr. 250, à droit de vote privilégié et privilégiées quant au dividende et au produit de la liquidation, et 60 actions de fr. 1667, toutes nominatives. Statuts modifiés le 29. 10. 1985. Administration: André Jean Muller, nommé président, et Jean Moro, de Vira (Gambarogno), à Coligny, secrétaire; lesquels signent individuellement.

4 novembre 1985

Carrosserie Ch. Boss et R. Perrin, à Satigny, chemin de l'Épingle 7. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 11. 1985. Associés: Charles Boss, de Langnau im Emmental, à Genève, et Roland Perrin, de Genève, à Lancy; lesquels signent collectivement à deux. Carrosserie.

4 novembre 1985

Aronar SA, à Fribourg (FOSC du 13. 9. 1985, p. 3507). Nouvelle siège: Genève, rue de l'Université 4, chez Corpopharma SA. Statuts originaux du 12. 2. 1985, modifiés en dernier lieu le 18. 10. 1985. But: commerce de produits chimiques et pharmaceutiques; exploitation et affermage de laboratoires chimiques ou pharmaceutiques et de pharmacies; détention de participations; exploitation d'une pharmacie à l'enseigne «Pharmacie de Frontenex», à Genève. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Rivara, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

4 novembre 1985

Verzerus SA, à Fribourg (FOSC du 7. 10. 1985, p. 3777). Nouvelle siège: Genève, rue de l'Université 4, chez Corpopharma SA. Statuts originaux du 21. 1. 1985, modifiés en dernier lieu le 18. 10. 1985. But: commerce de produits chimiques et pharmaceutiques; exploitation et affermage de laboratoires chimiques ou pharmaceutiques et de pharmacies; détention de participations. Capital: fr. 600 000, entièrement libéré, divisé en 120 actions de fr. 5000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Rivara, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

4 novembre 1985

Miazza Frères SA, Bernex, à Bernex, chemin du Creux 3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 10. 1985. But: exploitation d'une entreprise générale du bâtiment, de travaux publics et de génie civil; prise de participations dans toutes entreprises similaires et dans toutes affaires mobilières et immobilières. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 nominatives. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici par la société en nom collectif «Miazza frères», à Bernex, à l'exception des parcelles 7104 et 5154, de la commune de Bernex, selon bilan au 1. 7. 1985, avec un actif de fr. 5 496 970.99 et un passif envers les tiers de fr. 5 493 210.17, pour fr. 3760.82, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 2000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Armand Miazza, de Laconnex, à Bernex, président; André Miazza, de Laconnex, à Bernex, secrétaire, et Pierre-Alain Miazza, de Laconnex, à Meyrin; lesquels signent individuellement.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

29 octobre 1985

A. Brüsch, à Delémont, machines à écrire et à calculer, agence «Bernina» (FOSC du 24. 12. 1957, no 301, p. 3370)  
Antoine Brüsch, à Delémont, commerce d'immeubles (FOSC du 7. 4. 1967, no 80, p. 1180)  
Brüsch Watch, à Delémont, commerce de montres (FOSC du 3. 12. 1974, no 283, p. 3227)

Ces raisons sont radiées par suite de décès du titulaire.

4 novembre 1985

Adelheid Koch, à Delémont. Le chef de la maison est Adelheid Koch, des Pommerats, à Delémont. Exploitation du restaurant «Snack-Gare». Place de la Gare 27.

Bureau de Porrentruy

5 novembre 1985

Valmi S.A., à Porrentruy, commerce de boissons, etc., société anonyme (FOSC du 7. 8. 1985, no 181, p. 3037). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré (par compensation d'une créance de fr. 25 000 des actionnaires). Les statuts ont été modifiés en conséquence le 31 octobre 1985.

5 novembre 1985

Quincailleirie Havelange - Genesta S.A., à Bure (FOSC du 24. 3. 1980, no 70, p. 959). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 octobre 1985, la société a modifié sa raison sociale qui sera dorénavant: Havelange S.A. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Marie-Thérèse Genesta, jusqu'ici administrateur unique, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints et sa signature radiée. Roger Havelange, jusqu'ici fondé de pouvoir, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Lily Havelange est originaire de Bure et domiciliée à Bure.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufruf - Sommation - Diffida

Die Kraftloserklärung eines Zertifikats über 10 Namenaktien Ciba-Geigy zu Fr. 100.- nom., Nr. 1063639, wird begehrt. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 25. Oktober 1985 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, dieses Zertifikat innert 6 Monaten, das heisst bis zum 29. April 1986, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst es nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (P 264/85) (1822<sup>2</sup>)

4001 Basel, den 29. Oktober 1985

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Kassaobligation Nr. 3482, Fr. 16 000.- 6¼% der Sparbank Escholzmatt AG, errichtet 22. Juni 1981, Verfall 3. Februar 1985.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1900<sup>3</sup>)

6161 Entlebuch, den 12. November 1985

Der Amtsgerichtspräsident von Entlebuch:  
Dr. Walther Untermährer

Es wird vermisst die Kassensobligation Nr. 2283 der Raiffeisenbank Oberwil-Bid-Benken über Fr. 50 000.- mit Coupons 30. Juni 1985 und 30. Juni 1986, 6,25%, Valoren Nr. 67326.

Der unbekannte Inhaber dieser Obligation wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1842<sup>1</sup>)

4410 Liestal, den 31. Oktober 1985

Obergerichtskanzlei Baselland

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Leclerc AG in Liquidation, Bern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 22. Oktober 1985 hat die Auflösung der Leclerc AG beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei Liquidator Hans Ulrich Senn anzumelden.

Domizil der Liquidation: Hirschengraben 2, 3001 Bern, Genossenschaft Pro Handwerk. (A 2921<sup>1</sup>)

3001 Bern, den 8. November 1985

Der Liquidator

### Steel Trading PFP AG in Liquidation, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. September 1985 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und zum Liquidator Herrn Dr. Viktor Dobál, Hadlaubstrasse 66, 8006 Zürich, bestellt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes beim Liquidator anzumelden. (A 2951<sup>1</sup>)

7002 Chur, den 15. November 1985

Der Liquidator

### Inter-Riab AG in Liq., Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 4. November 1985 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft per 31. Oktober 1985 beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Bruno Affolter, Murbacherstrasse 3, 6003 Luzern, anzumelden. (A 2938<sup>1</sup>)

6003 Luzern, den 11. November 1985

Der Liquidator

**Märwiler Essigfabrik Märstetten AG, Märstetten**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Erste Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 6. November 1985 sind Aktiven und Passiven der Märwiler Essigfabrik Märstetten AG, Märstetten, aufgrund der Fusionsbilanz per 31. Dezember 1984 nach Massgabe von Art. 748 OR auf die Obstverwertung Märwil AG, in Märwil, übergegangen.

Die Gläubiger der Märwiler Essigfabrik Märstetten AG, Märstetten, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Obstverwertung Märwil AG, 9562 Märwil, anzumelden. (A 2952<sup>1</sup>)

9562 Märwil, den 12. November 1985  
Obstverwertung Märwil AG  
Verwaltungsrat: A. Niklaus

**Marçal Parfums S.A. en liquidation, Montreux**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er novembre 1985, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur: M. Andreas Baumann, Sonnenbergweg 14, 8134 Adliswil. (A 2950<sup>1</sup>)

8134 Adliswil, le 15 novembre 1985

Le liquidateur:  
Andreas Baumann

**Sonaval SA, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 7 novembre 1984, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, en mains de M. Charles Griess, c/o Etude de Mes Poncet, Turrettini, Amaudruz & Neyroud, avocats, rue de la Corratère 22, 1204 Genève. (A 2941<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 15 novembre 1985

Le liquidateur

**AG für Büromaschinen in Liquidation, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. September 1985 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 10 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Hans-Rudolf Fritsch, Zeltstrasse 61, 8610 Uster, schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A 2587<sup>1</sup>)

8610 Uster, den 11. Oktober 1985

Der Liquidator:  
H. R. Fritsch

**Setefic S.A., Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 29 octobre 1985, la société Setefic S.A., dont le siège est à Fribourg, a prononcé la dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances avant le 15 décembre 1985 en mains du liquidateur, M. Jean-Daniel Simon, avenue des Amazones 20, 1224 Chêne-Bougeries. (A 2944<sup>1</sup>)

1700 Fribourg, le 12 novembre 1985

Le liquidateur

**Holding Financier et Immobilier SA, Crans**

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Première publication

Les créanciers éventuels de la société Holding Financier et Immobilier SA, de siège social à Crans, sont priés de produire leurs créances et toutes pièces justificatives par écrit dans le délai d'un mois de la publication de cet avis, en main de Me Jean-Jérôme Crittin, notaire, de résidence à Sion. (A 2943<sup>1</sup>)

1950 Sion, le 15 novembre 1985

Jean-Jérôme Crittin

**A. Künzle Metallbau AG, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Januar 1985 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Herrn August Künzle, Altweisenstrasse 15, 8116 Würenlos, anzumelden. (A 2794<sup>1</sup>)

8116 Würenlos, den 29. Oktober 1985

Der Liquidator:  
H. R. Fritsch

**Sadeic S.A., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 novembre 1985 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, la Fiduciaire de Rive S.A., rue de Rive 4, 1204 Genève. (A 2922<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 8 novembre 1985

Le liquidateur

**Abex S.A. in liquidazione, Breganzona**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 25 ottobre 1985, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2943<sup>1</sup>)

6830 Chiasso, il 12 novembre 1985

La liquidatrice: Fiam S.A.  
via Livio 5, Chiasso

**Parsui AG, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 2. Oktober 1985 wird die Parsui AG, Zug, aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen binnen 30 Tagen, gerechnet ab der dritten Veröffentlichung dieses Aufrufes an, dem Liquidator, Herrn Kurt Bünzli, c/o Trinag Treuhand AG, Seestrasse 49, 8027 Zürich, anzumelden. (A 2937<sup>1</sup>)

6300 Zug, den 15. November 1985

Der Liquidator:  
K. Bünzli

**Commodex SA, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 11 novembre 1985.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours de la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, M. René Rüegg, à Genève, quai Gustave-Ador 2, c/o Fiduciaire R. Rüegg SA. (A 2945<sup>1</sup>)

1200 Genève, le 11 novembre 1985

Le liquidateur

**Fidintercos S.A. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 7 novembre 1985 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2948<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 12 novembre 1985

La liquidatrice: Summa S.A.  
via Peri 9, 6900 Lugano

**Odlas SA, Zürich**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 8. November 1985 die Auflösung und Fusion der Gesellschaft mit der Utoring AG, Zürich, beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist bei der Utoring AG, Beethovenstrasse 24, 8002 Zürich, anzumelden. (A 2940<sup>1</sup>)

8002 Zürich, den 8. November 1985

Odlas SA

**Vagamal S.A., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 18 octobre 1985 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains du liquidateur, M. Edmond Golaz, rue du Conseil-Général 14, 1205 Genève, jusqu'au 31 décembre 1985, sous peine de forclusion. (A 2892<sup>1</sup>)

1205 Genève, le 11 novembre 1985

Le liquidateur

**Panorama in S.A., Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Il liquidatore Gianluigi Caverzasio, c/o Consulenze Immobiliari S.A., via Somaini 5, Lugano, diffida i creditori a notificare i propri crediti al sottoscritto entro 30 giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, pena la perenzione del loro diritto.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore. (A 2947<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 12 novembre 1985

Il liquidatore:  
G. L. Caverzasio

**Sabana Flowers AG in Liq., Rümlang**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. November 1985 hat die Liquidation der Sabana Flowers AG beschlossen und die Verwaltung mit der Liquidation beauftragt. Als Liquidator wurde Dr. Peter M. Belsler ernannt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Dr. Peter M. Belsler, Dufourstrasse 56, 8008 Zürich, anzumelden. (A 2939<sup>1</sup>)

8008 Zürich, den 11. November 1985

Der Liquidator:  
Dr. Peter M. Belsler

**Sinagra, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 12 novembre 1985, la société Sinagra, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 30 novembre 1985, en mains du liquidateur, la société Rhône-Audit Société Fiduciaire SA, rue Bartholoni 2, 1204 Genève. (A 2942<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 12 novembre 1985

Le liquidateur

**Rispace S.A. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 12 novembre 1985, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti alla liquidatrice signorina Fernanda Maccagni, c/o Avv. Aldo Crivelli, via Motta 19, 6900 Lugano, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso. (A 2946<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 15 novembre 1985

La liquidatrice unica:  
Fernanda Maccagni

**Marken - Marques - Marchi**  
**Bundesamt für geistiges Eigentum**  
**Office fédéral de la propriété intellectuelle**  
**Ufficio federale della proprietà intellettuale**

**Eintragungen - Enregistrements**

**341322.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1985. S.C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street, Racine (Wisconsin, USA). - Fabrikation und Handel.

Entfettungsmittel, Bleichmittel und andere Substanzen für Wischzwecke; Putz-, Polier-, Fettenfernerungs- und Schleifmittel; Fleckenentfernungsmittel; Lackentfernungsmittel; Seifen; Reinigungsmittel; Wachse; Präparate in Form von Wachsen zum Gebrauch auf fertiggestellten und unterliegenden Oberflächen; Wachsenentfernungsmittel; Schuhpoliermittel; Schuhputzmittel. (Int. Kl. 3)

**JONCLEAN**

**341323.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1985. S.C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street, Racine (Wisconsin, USA). - Fabrikation und Handel.

Toilettenreinigungsmittel welche Kalkablagerungen entfernen; Bleichmittel und andere Substanzen für Wischzwecke; Putz-, Polier-, Fettenfernerungs- und Schleifmittel; Fleckenentfernungsmittel; Lackentfernungsmittel; Seifen; Reinigungsmittel; Wachse; Präparate in Form von Wachsen zum Gebrauch auf fertiggestellten und unterliegenden Oberflächen; Wachsenentfernungsmittel; Schuhpoliermittel; Schuhputzmittel. (Int. Kl. 3)

**KALKRENT**

**341324.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1985. S.C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street, Racine (Wisconsin, USA). - Fabrikation und Handel.

Bodenbehandlungsmittel in der Form von Wachsen und Polituren; Bleichmittel und andere Substanzen für Wischzwecke; Putz-, Polier-, Fettenfernerungs- und Schleifmittel; Fleckenentfernungsmittel; Lackentfernungsmittel; Seifen; Reinigungsmittel; Wachse; Präparate in Form von Wachsen zum Gebrauch auf fertiggestellten und unterliegenden Oberflächen; Wachsenentfernungsmittel; Schuhpoliermittel; Schuhputzmittel. (Int. Kl. 3)

**TRAFFIC**

**341325.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1985. Farma Food A/S, Vester Farimagsgade 7, Kopenhagen (Dänemark). - Fabrikation und Handel.

Nahrungsmittel, Nahrungsmittelzusätze und Proteinpräparate für diätetische Zwecke, Abmagerungs- und Verdauungsförderungsmitel, hauptsächlich aus Pflanzenfasern oder Getreidepräparaten hergestellt. (Int. Kl. 5, 29, 30, 31)

**FIBER TRIM**

**341326.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1985. Prioritätsanspruch: Benelux, 21. März 1985. The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Nicht-elektrische kleine Haushalt- und Küchengeräte (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Seifen, Reinigungsmittel und Waschmittel-Spender. (Int. Kl. 21)

**VIZETTE**

**341327.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1985. The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel und andere Mittel für Wischzwecke; Putz-, Polier-, Fettenfernerungs- und Schleifmittel; Seifen, Parfümieren, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser, Zahnpflege- und andere nicht-medizinische Mund- und Zahnpflegeprodukte; Chemische Produkte für die Gesundheitspflege, Desodorierungs- und Antitranspirationsmittel, Desinfektionsmittel, Luftfrischungsmittel, Monatsbinden, Tampons und Monatslösschen; Verbandmaterial. (Int. Kl. 3, 5)

**ZIK-ZAK**

**341328.** Hinterlegungsdatum: 21. August 1985. Sympharma AG, Konsumstrasse 9, 9240 Uzwil. - Fabrikation.

Pharmazeutische Erzeugnisse. (Int. Kl. 5)

**ENZYDERM**

**341329.** Hinterlegungsdatum: 21. August 1985. Landolt & Co. AG, Freigut-Kellerli, Brändschentstrasse 60, 8002 Zürich. - Handel.

Wein. (Int. Kl. 33)

**HÄXEBRÄNZ**

**341330.** Hinterlegungsdatum: 21. August 1985. Suomen Sokeri Oy, Länsitie 7, Espoo (Finnland). - Fabrikation und Handel.

Ein Halbfabrikat bestehend aus einer granulierten Zucker- oder anderen Kohlenhydratmischung zur Verwendung in der Lebensmittel- und Arzneimittelindustrie. (Int. Kl. 1, 5, 30)

**TABFINE**

**341331.** Hinterlegungsdatum: 14. August 1985. Choccoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, 8802 Kilchberg ZH. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 214699. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. August 1985 an.

Kakao, kakaohaltige Nährmittel, Kakaogetränke, Schokolade, Kuvertüre, Pralinen mit Füllungen, auch flüssigen aus Weinen und Spirituosen, Zucker- und Süsswaren. (Int. Kl. 30, 32)

**KERNBEISSER**

**341332.** Hinterlegungsdatum: 14. August 1985. Choccoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, 8802 Kilchberg ZH. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 214699. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. August 1985 an.

Kakao, kakaohaltige Nährmittel, Kakaogetränke, Schokolade, Kuvertüre, Pralinen mit Füllungen, auch flüssigen aus Weinen und Spirituosen, Zucker- und Süsswaren. (Int. Kl. 30, 32)

**PRINCESS**

**341333.** Hinterlegungsdatum: 14. August 1985. Choccoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, 8802 Kilchberg ZH. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 214699. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. August 1985 an.

Kakao, kakaohaltige Nährmittel, Kakaogetränke, Schokolade, Kuvertüre, Pralinen mit Füllungen, auch flüssigen aus Weinen und Spirituosen, Zucker- und Süsswaren. (Int. Kl. 30, 32)

**PARADIS**

**341334.** Hinterlegungsdatum: 21. August 1985. Mundpharma AG, 4006 Basel. - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Spezialitäten für den human- und veterinärmedizinischen Gebrauch. (Int. Kl. 5)

**OSTEOCAL**

**341335.** Hinterlegungsdatum: 21. August 1985. CIBA-GEIGY AG, (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. - Fabrikation und Handel.

Fungizide für die Landwirtschaft. (Int. Kl. 5)

**TRIGAL**

**341336.** Hinterlegungsdatum: 22. August 1985. BFC Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie, Haselstrasse 16, 5401 Baden. - Fabrikation und Handel.

Verdichter zur Aufladung von Verbrennungsmotoren; Verdichter zur Aufladung von Verbrennungsmotoren für Land-, Luft- und Wasserfahrzeuge. (Int. Kl. 7, 12)

**AGIRO**

**341337.** Date de dépôt: 22 août 1985. Gravure de La Clate-aux-Moines S.A., 1073 Savigny. - Fabrication et commerce.

Matériaux de construction; graviers, produits pour la construction de routes. (Cl. int. 6, 19)

**ECOGRAVE**

**341338.** Hinterlegungsdatum: 22. August 1985. Beulich, Inc., 7149 North Austin Avenue, Niles (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel.

Topisch zu verwendende Anästhetika in flüssiger Form und Gelform. (Int. Kl. 5)

**HURRICAINÉ**

**341339.** Date de dépôt: 22 août 1985. Zenith International S.A., 34, Billodes, 2400 Le Locle. - Fabrication et commerce.

Tous produits horlogers et leurs parties. (Cl. int. 14)

**ZENITH MODERN ART**

**341340.** Date de dépôt: 22 août 1985. Ernest Antenen, 346, rue Alexander-Moser, 2503 Biemme. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 212820. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 juillet 1985.

Bracelets pour montres. (Cl. int. 14)

**ABRAFLEX**

**341341.** Hinterlegungsdatum: 23. August 1985. Prioritätsanspruch: USA, 27. März 1985. S. C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street, Racine (Wisconsin, USA). - Fabrikation und Handel.

Deodorants und Antitranspirants für den persönlichen Gebrauch; Seifen für den persönlichen Gebrauch; Rasiercremen sowie andere Präparate zum Gebrauch bei der Rasur; Parfümieren, ätherische Öle, Kosmetika; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege; Haarpflegemittel, Haarsprays; nicht-medizinische Bräunungsmittel; Zahnpasten; Deodorants und desodorierende Präparate und Substanzen, Luftfrischungsmittel, keimtötende Präparate für den persönlichen Gebrauch; medizinische Kosmetika, medizinische Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, medizinische Bräunungsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

**EDGE**

**341356.** Hinterlegungsdatum: 22. August 1985.  
The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel und andere Mittel für Wäschezwecke; Putz-, Polier- und Fettenfernungsmittel; Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser, Zahnpfutzmittel und andere nicht-medizinische Mund- und Zahnpflegeprodukte; chemische Produkte für die Gesundheitspflege, Desodorierungs- und Anlustranspirationen, Desinfektionsmittel, Lüfterfrischungsmittel; Anlustranspirationen und Monatschöschchen; Verbandmaterial.  
(Int. Kl. 3, 5)

## NIMMROD

**341357.** Hinterlegungsdatum: 22. August 1985.  
The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel und andere Mittel für Wäschezwecke; Putz-, Polier-, Fettenfernungs- und Schleifmittel; Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser, Zahnpfutzmittel und andere nicht-medizinische Mund- und Zahnpflegeprodukte; chemische Produkte für die Gesundheitspflege, Desodorierungs- und Anlustranspirationen, Desinfektionsmittel, Lüfterfrischungsmittel; Anlustranspirationen und Monatschöschchen; Verbandmaterial.  
(Int. Kl. 3, 5)

## YUPITER

**341358.** Date de dépôt: 27 agosto 1985.  
Bernard Matthews P.L.C., Great Wickingham Hall, Norwich (Norfolk, Grande Bretagne). - Produzione, fabbricazione, commercio.

Pollane (non vivo); carne; prodotti di pollame, prodotti di carne.  
(Cl. int. 29)

## BERNARD MATTHEWS

**341359.** Date de dépôt: 27 août 1985.  
Chocolat Sverchard Société anonyme, 2003 Neuchâtel, Switzerland. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 212237. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 août 1985.

Produits alimentaires de toute nature et sous toutes formes.  
(Cl. int. 29, 30, 31)

## VELMA

**341360.** Hinterlegungsdatum: 29. August 1985.  
Florin AG, Holteckstrasse 54, 4139 Murtene, Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 211528. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Juli 1985 an.

Speisemargarine, Speisefette, Speiseöl.  
(Int. Kl. 29)

## GOLDINA

**341352.** Date de dépôt: 27 août 1985.  
Brasserie du Boxer S.A., Au Raffort, 32, route d'Échallens, 1032 Romanens-sur-Lausanne. - Fabrication.

Bière blonde.  
(Cl. int. 32)

## BITTER-GOLD BOXER

**341353.** Date de dépôt: 27 août 1985.  
ROAMER Watch Co. S.A., Bielstrasse 111, 4500 Soleure. - Fabrication et commerce. - Transmission et renouvellement de la marque no 212758 de Roamer Watch Co. S.A., Soleure. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 août 1985.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres.  
(Cl. int. 14)

## ROAMER SPOTLIGHT

**341354.** Date de dépôt: 27 août 1985.  
Patek, Philippe S.A., 22, quai Général-Guisan et 41, rue du Rhône, 1204 Genève. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 212530. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 août 1985.

Instrument horaire.  
(Cl. int. 14)

## CHRON-O-XTAL

**341355.** Hinterlegungsdatum: 22. August 1985.  
The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel und andere Mittel für Wäschezwecke; Putz-, Polier-, Fettenfernungs- und Schleifmittel; Desinfektionsmittel, Lüfterfrischungsmittel; Monatsbinden, Tamppons und Monatschöschchen; Verbandmaterial.  
(Int. Kl. 3, 5)

## MIELOR

**341347.** Hinterlegungsdatum: 26. August 1985.  
3M (Schweiz) AG, Eggstrasse 93, 8803 Rüschlikon. - Fabrikation und Handel.

Selbstklebe-Folien.  
(Int. Kl. 16, 17)

## DECOCAL

**341348.** Hinterlegungsdatum: 26. August 1985.  
Allergan Pharmaceuticals, Inc., 2525 Dupont Drive, Irvine (Kalifornien, USA). - Fabrikation und Handel.

Ophthalmologische Produkte.  
(Int. Kl. 5)

## OCUFLUR

**341349.** Hinterlegungsdatum: 26. August 1985.  
Allergan Pharmaceuticals, Inc., 2525 Dupont Drive, Irvine (Kalifornien, USA). - Fabrikation und Handel.

Ophthalmologische Produkte.  
(Int. Kl. 5)

## POLYCEF

**341350.** Hinterlegungsdatum: 26. August 1985.  
Wakara GmbH Pharmazeutische Fabrik, Düsselndorf (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 213372. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. August 1985 an.

Arzneimittel.  
(Int. Kl. 5)

## ULCOTETT

**341351.** Date de dépôt: 26 août 1985.  
Fred Daepfen S.A., place des Balances, 1040 Égloffens. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 212143. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 26 août 1985.

Boissons alcooliques et non alcooliques, à l'exception de vin, préparés avec des œufs.  
(Cl. int. 32, 33)

## OVOR

**341342.** Hinterlegungsdatum: 23. August 1985.  
Robba Aktiengesellschaft, Bärensasse 29, 8001 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Schneemuldenreinigungsmaschinen für Skiplisten.  
(Int. Kl. 7)

## SNOTRANS

**341343.** Hinterlegungsdatum: 26. August 1985.  
Emil Benz Import AG, Poststrasse 7, 6414 Oberarth. - Fabrikation.

Alkoholisches Getränk (Pflanzschikler).  
(Int. Kl. 33)

## PÈCHER D'AMOUR

**341344.** Date de dépôt: 26 août 1985.  
Schenk S.A., 1180 Rolle. - Production et commerce. - Renouvellement de la marque no 212212. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 août 1985.

Vins.  
(Cl. int. 33)

## GOUT DU CONSUL

**341345.** Hinterlegungsdatum: 26. August 1985.  
Gericke AG (Gericke S.A.) (Gericke Ltd.), Althardstrasse 120, 8120 Regensdorf. - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 213749 von Gericke & Co., Regensdorf. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. August 1985 an.

Apparate zum Ausstragen und Trocknen von Schüttgütern.  
(Int. Kl. 7, 11)

## TURBEX

**341346.** Date de dépôt: 26 août 1985.  
Otto Meyer, Wartenbergstrasse 11, 4103 Bottingen. - Fabrication et commerce.

Tous produits horlogers, montres, parties de montres.  
(Cl. int. 14)

## RENDEX

**341374.** Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1985.  
**Hevepla Handels AG,** Schönbeulstrasse 10, 9032 Engelburg. - Handel.  
 Autopflüge, Peiler- und Schleifmittel.  
 (Int. Kl. 3)



Die Marke wird schwarz, weiss und rot ausgeführt.

**341375.** Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1985.  
**Unित्रon AG, 2540 Grechen;** Korrespondenzadresse: Hauptstrasse 471, 4702 Oensingen. - Fabrikation und Handel.  
 Elektronische medizinische Geräte.  
 (Int. Kl. 10)



**341376.** Date del deposito: 9 luglio 1985.  
 Rivendicazione della priorità: Svezia, 11 gennaio 1985.  
**One Offi Borås Aktebolag, Borås (Svezia).** - Fabbricazione e commercio.  
 Vestiti compresi gli stivali, le scarpe e le pantofole, giocattoli; articoli di ginnastica e di sport; ornamenti e decorazioni per l'albero di Natale.  
 (Cl. int. 25, 26, 28)



**341377.** Date de dépôt: 9 juillet 1985.  
**Abertrade S.A.,** 40, avenue de Champel, 1206 Genève. - Commerce.  
 Meubles.  
 (Cl. int. 20)



**341370.** Hinterlegungsdatum: 11. Juni 1985.  
**Intercard Club Aktiengesellschaft, Im Schliessa 809, Balzers (Liechtenstein).** - Handel.  
 Papier; Plakate, Reklameaufsteller und -tafeln, Werbemittel, Prospekte, alle diese Waren aus oder mit Papier und/oder Papper; Druckschriften, Zeitungen und Zeitschriften, Bücher, Karten, Etiketten, Plakate.  
 (Int. Kl. 16)



**341371.** Date de dépôt: 3 juillet 1985.  
**Fabrique Ebel, Société Anonyme, 113, rue de la Paix, 2500 La Chaux-de-Fonds.** - Fabrication et commerce.  
 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces métaux ou en plaqué; joaillerie; pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques.  
 (Cl. int. 14)

S U B W A Y

**341372.** Date de dépôt: 5 juillet 1985.  
**Tridall S.A., 75, rue de Lyon, 1203 Genève.** - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 312675. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 5 juillet 1985.  
 Vermouth.  
 (Cl. int. 33)



La marque est exécutée en vert sur fond blanc.

**341373.** Date de dépôt: 8 juillet 1985.  
**Despond S.A.,** rue de Vevey, 1630 Bulle. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec modification de l'indication des produits et de la représentation de la marque no 210658. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 29 avril 1985.  
 Matériaux de construction en bois; palettes en bois.  
 (Cl. int. 19, 20)



DES POND

**341366.** Date de dépôt: 29 août 1985.  
**Elbaron S.A.,** 4, chemin de la Gravière, 1227 Genève. - Fabrication et commerce.  
 Appareils de ventilation; purificateurs d'air électrostatiques pour la purification de l'air pollué par les brouillards de liquides, la poussière et d'autres particules.  
 (Cl. int. 11)

ELBARON

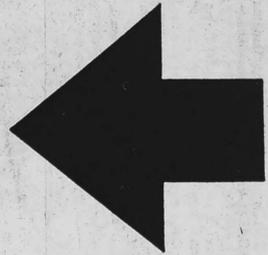
**341367.** Date de dépôt: 2 novembre 1984.  
**CPS Data Systems Limited, Blackfriars House, Westgate, Warwick (Grande-Bretagne).** - Commerce.  
 Appareils et instruments scientifiques, ordinateurs, porteurs de programmes d'ordinateurs, bandes, disques, fils et cassettes magnétiques et leurs parties.  
 (Cl. int. 9)



**341368.** Hinterlegungsdatum: 19. Februar 1985.  
**Nivada AG, Bündingasse 22, 2540 Grechen.** - Fabrikation und Handel.  
 Uhren.  
 (Int. Kl. 14)

Ni-WATCH

**341369.** Date de dépôt: 29 avril 1985.  
**Walter Steiger, 2, rue des Lilas, 1202 Genève.** - Fabrication et commerce.  
 Vêtements, chaussures et chapellerie; sacs à main, malles, valises et parapluies.  
 (Cl. int. 18, 25)



**341361.** Hinterlegungsdatum: 27. August 1985.  
**Esso (Schweiz),** Uraniastrasse 40, 8001 Zürich. - Fabrikation und Handel.  
 Katalysatoren zur industriellen Verarbeitung von aromatischen Substanzen.  
 (Int. Kl. 1)

EXAR

**341362.** Hinterlegungsdatum: 27. August 1985.  
**Unifa AG, Gerbergasse 24, 4051 Basel.** - Fabrikation und Handel.  
 Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Seifen, Parfümieren.  
 (Int. Kl. 3)

SEDELLA

**341363.** Date de dépôt: 27 août 1985.  
**E.L. De Pont de Neubours and Company, 4007 Market Street, Wilmington (Delaware, USA).** - Fabrication et commerce.  
 Connecteurs électroniques.  
 (Cl. int. 9)

RELIPRESS

**341364.** Hinterlegungsdatum: 27. August 1985.  
**CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY, Limited),** 4002 Basel. - Fabrikation und Handel.  
 Kunstharze.  
 (Int. Kl. 1)

MATRIMID

**341365.** Hinterlegungsdatum: 29. August 1985.  
**Jenit AG Nachfolger B. G. Huber, Scheuchstrasse 71, 8006 Zürich.** - Fabrikation.  
 Abbeizmittel auf Lösungsmittelbasis zur Entfernung von Dispersionsfarben.  
 (Int. Kl. 3)

FASSADIX



## Mittteilungen Communications Comunicazioni

Der schweizerische Aussenhandel  
im Oktober 1985

Gemäss einer Mitteilung der Eidg. Oberzolldirektion erhöhten sich die schweizerischen Ausfuhren im Oktober 1985 gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat erheblich stärker als die Einfuhren. Das Handelsbilanzdefizit verminderte sich deshalb deutlich. Die seit Jahresmitte zu beobachtende Beruhigung der Importpreise hielt an; ihr Niveau lag im Oktober merklich unter dem Jahresmittel.

Im Vergleich zum Oktober 1984 stiegen die Einfuhren ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten nominal um 3,5% und real um 0,7%. Die Ausfuhren wuchsen im gleichen Zeitraum um 8,5% nominal und um 6,4% real. Der Mittelwert der Importe erhöhte sich um 2,8% und jener der Exporte um 2,0%; gegenüber dem Vormonat nahm er um 1,2% ab beziehungsweise um 1,6% zu. - Inklusive Edelmetalle usw. verzeichneten die Importe einen Zuwachs um 2,8% nominal und um 1,8% real, die Exporte einen solchen um 10,1% und 11,4% (Mittelwert: +0,9 bzw. -1,2%). Der Passivsaldo der Handelsbilanz sank um 41,9% auf 540,1 Mio Fr.

In den ersten zehn Monaten des laufenden Jahres lagen die Einfuhren ohne Edelmetalle usw. nominal um 10,8% und real um 4,8% über dem entsprechenden Vorjahresniveau. Die Ausfuhren verstärkten sich um 12,2% nominal und um 9,5% real. Gemäss Mittelwertindex stiegen die Preise der Importgüter um 5,7% und jene der Exportwaren um 2,5%. - Den Handel mit Edelmetallen usw. inbegriffen, erhöhten sich die Einfuhren nominal um 8,8% und real um 4,6%, die Ausfuhren um 10,6% und 4,1% (Mittelwert: +4,0% bzw. +6,3%). Das Handelsbilanzdefizit verminderte sich um 3,0% auf 7660,5 Mio Fr.

Eine detaillierte Analyse über die Struktur des Aussenhandels im Oktober 1985 wird in einigen Tagen erscheinen.

Le commerce extérieur de la Suisse  
en octobre 1985

Selon un communiqué de la Direction générale des douanes, les exportations suisses d'octobre 1985, comparées à celles du mois correspondant de l'année précédente, ont connu une progression sensiblement plus forte que les importations. En conséquence, le déficit de la balance commerciale s'est nettement réduit. La stabilité des prix des entrées que l'on observe depuis le milieu de l'année s'est maintenue; en octobre, leur niveau se situe nettement au-dessous de la moyenne annuelle.

Sans métaux précieux ni pierres gemmes et sans objets d'art ni antiquités, les importations se sont accrues de 3,5% nominale et de 0,7% en termes réels par rapport à octobre 1984. Durant cette même période, les exportations se renforçaient respectivement de 8,5% et de 6,4%. La valeur moyenne des entrées a augmenté de 2,8% et celle des sorties de 2,0%; en comparaison du mois précédent, elle s'est réduite de 1,2%, respectivement accentuée de 1,6%. - Le commerce des métaux précieux... inclus, les importations ont progressé de 2,8% nominale et de 1,8% en termes réels; les exportations, de 10,1% et de 11,4% (valeur moyenne respective: +0,9 et -1,2%). Quant au solde passif de la balance commerciale, il a rétrogradé de 41,9%, pour se fixer à 540,1 millions de francs.

Durant les dix premiers mois de l'année en cours, les importations, sans métaux précieux, etc., ont dénoté une avance nominale de 10,8% et réelle de 4,8% au regard de la période correspondante de l'année précédente. Celle des exportations a atteint respectivement 12,2 et 9,5%. Selon l'indice des valeurs moyennes, les prix ont augmenté de 5,7% à l'entrée et de 2,5% à la sortie. - En tenant compte des métaux précieux, etc., le taux de croissance des importations tombe à 8,8% nominale et à 4,6% en termes réels; celui des exportations, à 10,6% et à 4,1% (valeur moyenne: resp. +4,0 et +6,3%). De son côté, le déficit de la balance commerciale marque une diminution de 3,0%, pour s'inscrire à 7660,5 millions de francs.

Une analyse détaillée de la structure du commerce extérieur d'octobre 1985 paraîtra dans quelques jours.

## Concorso per lavori di costruzione

Ferrovie federali svizzere

Divisione dei lavori II

Stazione Chiasso Vg - Nuovo IS

Nuovo canale cavi, risanamento sottopasso esistente, sistemazione testata sud marciapiedi 1 e 2  
- canale cavi (2,00x2,00) L=50 ml ca.  
- sottopasso esist. (2,00x1,50) L=40 ml ca.  
- marciapiedi superficie ca. 1200 m<sup>2</sup>

Sopralluogo obbligatorio a Chiasso; 25 novembre 1985, con appuntamento alle ore 15 nell'atrio della stazione.

I capitolati di appalto saranno consegnati nel corso del sopralluogo tecnico contro il pagamento di fr. 30.-. I piani per lo studio dell'offerta sono ottenibili, a pagamento, presso lo studio elgrafico E. Bernasconi, corso S. Gottardo 6a, 6830 Chiasso, tel. 091 44 49 65. Altre indicazioni tecniche potranno essere richieste alla Sez. Costruzioni Ticino, Bellinzona, tel. 092 24 73 61.

Le offerte, in busta chiusa e provviste della dicitura «Stazione Chiasso Vg - Nuovo IS, nuovo canale cavi» vanno indirizzate alla direzione del I<sup>o</sup> circondario delle FFS, a 6002 Lucerna, entro il 9 dicembre 1985. Esse sono vincolanti fino al 31 dicembre 1987.

Apertura delle offerte: mercoledì 11 dicembre 1985, alle ore 10, nella sala delle conferenze del palazzo dell'amministrazione FFS (primo piano), a Lucerna, Schweizerhofquai 6. Ad essa possono presenziare gli offerenti o i loro rappresentanti, come pure i dirigenti delle associazioni degli impresari. (M 401)

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

## Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati



## Umtausch der Namenaktien

(Val. Nr. 186 865)

Zur Vereinfachung der administrativen Abläufe sowohl bei uns wie bei den Banken und um den gesteigerten Anforderungen der jüngsten Praxis zu entsprechen, werden wir an Stelle der bisherigen Zwillingssaktien couponlose Aktienzertifikate ausgeben.

Die Dividendenzahlungen erfolgen in Zukunft in Form einer Dividendenanweisung, die - wie bisher die Coupons - bei den Banken eingelöst werden kann.

Den eingetragenen Aktionären wird ein Umtauschantrag mit einer entsprechenden Orientierung zugestellt. Aktionäre, welche ihre Titel bei einer Bank deponiert haben, werden gebeten, diesen Umtauschantrag so rasch als möglich ihrer Depotbank zuzustellen. Sie wird den Umtausch dann ohne weiteres durchführen. Jene Aktionäre, welche ihre Aktien bei sich oder in einem Banksafe verwahren, werden ersucht, ihre Titel mit Doppelcoupons Nr. 25-32 und Talons zusammen mit dem unterzeichneten Umtauschantrag bis

spätestens 31. Dezember 1985

bei einer offiziellen Umtauschstelle

Schweizerischer Bankverein, Basel  
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich  
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich  
Schweizerische Volksbank, Zürich  
Bank Leu AG, Zürich  
St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen  
Zürcher Kantonalbank, Zürich  
Bank Julius Bär & Co. AG, Zürich  
St. Gallische Creditanstalt, St. Gallen  
Wegelin & Co., St. Gallen

sowie deren übrigen schweizerischen Niederlassungen

oder ihrer Hausbank einzureichen. Der Umtausch ist speisenfrei.

Ab 3. Januar 1986 gelten an den Börsen von Basel, Genf, St. Gallen und Zürich nur noch die neuen couponlosen Zwillingssaktien als gute Lieferung.

Wir sind den Aktionären aus organisatorischen Gründen dankbar, wenn sie von einer direkten Sendung an unsere Gesellschaften absehen.

St. Gallen und Zürich, 15. November 1985

Helvetia Schweizerische  
Feuerversicherungs-Gesellschaft  
St. Gallen

Helvetia Unfall  
Schweiz. Versicherungs-Gesellschaft  
Zürich

## Golay Buchel Holding SA

Lausanne

## Plazierung von 13 800 Inhaberaktien

(Valoren-Nummer: 183 183)

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Golay Buchel Holding SA, Lausanne, vom 5. November 1985 hat gemäss Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 6 852 600 auf Fr. 9 000 000 durch Ausgabe von 7158 Inhaberaktien von je Fr. 300 Nennwert zu erhöhen. Die bisherigen Aktionäre haben dabei auf das Bezugsrecht verzichtet. Von diesen neuen Inhaberaktien sind 4935 zur Plazierung im Publikum bestimmt, während die restlichen 2223 für andere im Interesse der Gesellschaft liegende Zwecke reserviert sind.

Die bisherigen Aktionäre haben zudem aus ihrem Besitz 8865 Inhaberaktien den Banken zur Plazierung im Publikum abgegeben.

Das nachstehend aufgeführte Bankenkonsortium hat insgesamt

## 13 800 Inhaberaktien

fest übernommen und bietet sie in der Zeit vom

14. - 20. November 1985, mittags

dem Publikum zu folgenden wesentlichen Bedingungen zur freien Zeichnung an:

**Ausgabepreis:** Fr. 2500.- netto pro Inhaberaktie von je Fr. 300 Nennwert  
**Lieferung:** 13. Dezember 1985  
**Dividendenberechtigung:** ab 1. Juli 1985 d. h. mit Coupons Nr. 1 und ff  
**Kotierung:** Die Kotierung an der Börse von Lausanne und die Einführung an der Vorbörse von Zürich werden beantragt werden  
**Zuteilung:** Die Zuteilung erfolgt nach Schluss der Zeichnungsfrist; wenn die Zeichnungen die verfügbaren 13 800 Inhaberaktien übersteigen, sind die Banken berechtigt, bei der Zuteilung Kürzungen vorzunehmen  
**Titellieferung:** so bald als möglich.

Prospekte und Zeichnungsschemine sind bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der nachstehend aufgeführten Banken erhältlich.

## SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT

BANQUE CANTONALE VAUDOISE

13. November 1985

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

## Compagnie Financière Michelin Basel

# 5 1/4 %

### Anleihe 1985-95 von Fr. 120 000 000

(Valoren-Nr. 102.999)

- Anleihezweck** - Konversion bzw. Rückzahlung der 7 3/4% Anleihe 1975-90 von Fr. 80 000 000 (Val.-Nr. 102.991), gekündigt per 1. Dezember 1985
- Finanzierung der Tochtergesellschaften
- Laufzeit** längstens 10 Jahre
- Zeichnungsfrist** 15. bis 21. November 1985, mittags
- Emissionspreis** 99,75%
- Liberierung** auf den 1. Dezember 1985
- Kotierung** wird an den Börsen von Basel, Genf und Zürich beantragt.

Der vollständige Emissionsprospekt wird am 15. November 1985 in den folgenden Zeitungen veröffentlicht: «Basler Zeitung», «Neue Zürcher Zeitung» und «Journal de Genève». Separate Prospekte werden nicht gedruckt, hingegen stehen Konversions- und Zeichnungsscheine bei den Banken zur Verfügung.

Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerischer Bankverein · Schweizerische Bankgesellschaft  
Schweizerische Volksbank · Bank Leu AG  
Basler Kantonalbank · Vereinigung der Genfer Privatbankiers  
A. Sarasin & Cie · Rahn & Bodmer · Bank J. Vontobel & Cie. AG

## Skilifte Tschappina-Lüscher-Urmein AG Tschappina

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 29. November 1985, 20.15 Uhr, im Restaurant zur alten Brauerei, in Thuisis.

Traktanden:

1. Wahl des Protokollführers und der Stimmzähler.
2. Protokoll der Generalversammlung vom 14. Dezember 1984.
3. Jahresbericht des Präsidenten.
4. Jahresrechnung 1984/85 und Bericht der Kontrollstelle.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
6. Entlastung der Verwaltung.
7. Wahl der Kontrollstelle.
8. Orientierung über den Stand der Neugestaltung der Talstation Oberurmein.
9. Umfrage.

Protokoll, Bericht des Präsidenten, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen ab 14. November 1985 bei der Gemeindekanzlei Urmein und beim Verkehrsbüro Thuisis zur Einsichtnahme auf.

Zutrittskarten können ab 19.30 Uhr im Versammlungslokal bezogen werden. Die Inhaberaktionäre haben die Aktienliste oder eine Bankbescheinigung über deren Hinterlegung vorzuweisen. Für Namenaktionäre genügt die Vorweisung eines persönlichen Ausweises. Stellvertretung mit schriftlicher Vollmacht gestattet.

Tschappina, den 14. November 1985

Der Verwaltungsrat

## Skilift Junker AG, St. Antönien

### Einladung zur 13. ordentlichen Generalversammlung

Sonntag, 1. Dezember 1985, im Schulhaus St. Antönien  
14.00-14.30 Uhr Feststellung der gültigen Aktienstimmen und Kontrolle der Vollmachten.  
14.30 Uhr Beginn der ordentlichen Versammlung.

Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Protokoll der letzten Generalversammlung.
3. Bericht des Verwaltungsrates.
4. Abnahme der Jahresrechnung 1984/85.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Varia.

Inhaberaktionäre haben sich über den Besitz von Aktien auszuweisen. Stellvertretung ist nur durch einen anderen Aktionär mit Vollmacht möglich.  
Anschliessend an die Versammlung, Gratisimbiss.

7241 St. Antönien, den 8. November 1985

Der Verwaltungsrat

# merkur III

## Mitteilung an die Inhaber von Optionsscheinen der MERKUR HOLDING AG, BERN

In Übereinstimmung mit Ziffer 9 der Anleihebedingungen für die 3 1/2% Optionsanleihe 1985-95 der Merkur Holding AG, Bern wird der Optionspreis für den Erwerb einer Inhaberaktie der Gesellschaft von Fr. 2.500.- um Fr. 190.- auf

**Fr. 2 310.-**

ermässigt.

Die Ausübung der Optionen zum ermässigten Optionspreis kann ab

**18. November 1985**

erfolgen.

Bern, 15. November 1985

MERKUR HOLDING AG  
Fellerstrasse 15, 3027 Bern

Valorenummern	
3 1/2% Optionsanleihe 1985-95 (inkl. Option)	115.591
3 1/2% Optionsanleihe 1985-95 (exkl. Option)	115.592
Optionsschein 1985-90	208.874

## Skilifte Rigi AG

### Einladung zur 21. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 26. November 1985, 17 Uhr, im Gasthaus Sternen, in Arth.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1984/85; Bericht der Kontrollstelle; Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
2. Décharge-Erteilung an die Geschäftsorgane.
3. Wahlen des Verwaltungsrates; Wahlen der Kontrollstelle.
4. Verschiedenes.

Jahresrechnung und Revisorenbericht liegen ab 18. November 1985 auf dem Büro der Gesellschaft in Goldau zur Einsicht auf.

Geschäftsbericht und Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz, unter Vorlage eines Nummernverzeichnisses, vom 18. bis 22. November 1985 im Betriebsbüro der Arth-Rigi-Bahn in Goldau oder am 26. November 1985 vor Beginn der Versammlung im Gasthaus Sternen in Arth bezogen werden.

Goldau, den 15. November 1985

Der Verwaltungsrat

## Brauerei Falken AG, Schaffhausen

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 6. Dezember 1985, 17.30 Uhr, in der Brauerei (Saal).

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 7. Dezember 1984.
2. Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle über das Geschäftsjahr 1984/85.
3. Beschlussfassung über die in diesen Berichten gestellten Anträge.
4. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 26. November 1985 an im Büro der Gesellschaft zur Einsichtnahme der Aktionäre auf.

Vom 26. November bis 5. Dezember 1985 können die Stimmkarten zur Generalversammlung gegen Ausweis, das heisst Angabe der Aktiennummer, im Büro der Gesellschaft oder beim Schweizerischen Bankverein in Schaffhausen bezogen werden.

Schaffhausen, den 14. November 1985

Der Verwaltungsrat

## Dimufidra AG, Zürich

### Einladung zur 21. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 30. November 1985, vormittags 10 Uhr, im Büro Dr. Ruth Habicht, Limmatquai 94, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Protokoll der 20. ordentlichen Generalversammlung.
2. Entgegennahme des Geschäftsberichtes; Abnahme der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1984.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Zürich, den 13. November 1985

Der Verwaltungsrat

## Charbonnages de France, Paris

avec la garantie de la République française

### Emprunt 7½% 1976-1991 de fr.s. 50 000 000

(Numéro de valeur 475 166)

#### Remboursement anticipé

Faisant usage de la faculté prévue au chiffre 3 des modalités de l'emprunt, les Charbonnages de France, Paris, France, dénoncent l'emprunt susmentionné au remboursement anticipé pour le

6 février 1986 à 100% de la valeur nominale

A partir de cette date, les obligations de cet emprunt, munies de tous les coupons non échus au 6 février 1987 et suivants, pourront être présentées au remboursement auprès des établissements désignés sur le titre comme office de paiement.

Genève, en novembre 1985

Par ordre:  
Kreditbank (Suisse) SA

## Société Financière d'Economie Mixte pour la République Centrafricaine SA Genève

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mardi 10 décembre 1985, à 14 h. 30, chez Me Didier Brosset, rue de Rive 15, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du curateur.
2. Présentation des comptes 1984.
3. Etat de l'actif et du passif.
4. Divers.

Genève, le 12 novembre 1985

Le curateur:  
Didier Brosset

## Banque d'Epargne et de Prêts de la Broye Estavayer-le-Lac

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

mercredi 27 novembre 1985, à 10 h., dans les locaux de la banque à Estavayer-le-Lac.

Ordre du jour:

1. Modifications des statuts.
2. Nominations statutaires.
3. Divers.

Les propositions de modifications des statuts sont à la disposition des actionnaires au siège de la banque à Estavayer-le-Lac, ainsi qu'auprès des agences de Domdidier et d'Yverdon-les-Bains.

Nous tenons à rappeler que, selon l'art. 13 des statuts, un actionnaire ne peut se faire représenter valablement que par un autre actionnaire moyennant une procuration écrite.

Le conseil d'administration:  
C. Müller, président  
J.-M. Maillard, secrétaire

## Plumettaz S.A., Fabrique de machines Bex

Mesdames, Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le vendredi 29 novembre 1985, à 17 h. 30, dans les bureaux de la société, Zone industrielle «En Vannel», à Bex.

Ordre du jour: Statutaire.

Le rapport du conseil, les comptes, le rapport des contrôleurs et les propositions du conseil sont à la disposition de Mesdames et Messieurs les actionnaires dès le 18 novembre 1985, au bureau de la société, à Bex, où ils peuvent être consultés.

1880 Bex, le 15 novembre 1985

Le conseil d'administration

## ELSA - Equipements Touristiques de La Lécherette SA, Château-d'Oex

### Assemblée générale

Les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire, le vendredi 29 novembre 1985, à 20 h. 30, au restaurant de La Lécherette.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale du 23 novembre 1984.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Comptes et rapport des contrôleurs.
4. Dividendes et titres de transports aux actionnaires.
5. Propositions individuelles et divers.

Le rapport du conseil d'administration et les comptes seront à disposition des actionnaires 10 jours avant l'assemblée générale, au domicile de la société, c/o Jean-Claude Jatton, secrétaire, 1831 La Lécherette.

Le contrôle des actionnaires se fera par présentation des actions ou de certificats de dépôt.

## Airbrokers Company SA

Chemin de Belle-Cour 58, 1213 Onex

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le jeudi 28 novembre 1985, à 15 h., à l'Hôtel de la Vendée, à Petit-Lancy.

Ordre du jour:

Opérations et nominations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes sont déposés au siège de la société et peuvent être consultés par les actionnaires.

## Co mo in SA, Lugano

### L'assemblea generale straordinaria

è convocata in via Pioda 14, Lugano, alle ore 14.30, del giorno 25 novembre 1985, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Azione legale contro la società Oscar Kihm AG per azione temeraria perseguita nei confronti della Co mo in SA.
2. Relazione e proposta del consiglio di amministrazione.
3. Decisione con riferimento alla proposta del consiglio di amministrazione.
4. Eventuali.

Il consiglio di amministrazione

## Schweizerischer Immobilien-Anlagefonds



Gegen Coupon Nr. 29 werden ab 15. November 1985 für das Geschäftsjahr 1984/85 ausbezahlt:

Fr. 80.-- brutto, abzüglich  
Fr. 28.-- eidg. Verrechnungssteuer  
Fr. 52.-- netto pro Anteil



Gegen Coupon Nr. 22 werden ab 15. November 1985 für das Geschäftsjahr 1984/85 ausbezahlt:

Fr. 60.-- brutto, abzüglich  
Fr. 21.-- eidg. Verrechnungssteuer  
Fr. 39.-- netto pro Anteil

Über die Möglichkeit zur Wiederanlage der Ausschüttung in Anteilen des gleichen Fonds orientiert die Depotbank.

Fondsleitung: Aktiengesellschaft für Immobilien-Anlagefonds DEVO, Olten.

Die Rechenschaftsberichte erscheinen gegen Ende Dezember 1985. Coupons einlösbar bei:



SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK  
(Depotbank)

BANQUE PICTET & CIE., GENÈVE  
BANKHAUS WEGELIN & CO., ST. GALLEN

### Nichtigerklärung

Folgendes Alterssparteil der Kantonalbank von Bern, Biel, wird vermisst:

Nr. 2.054.674.22

Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Biel, vorlegt und sein beseres Recht nachweist.

Biel, den 16. November 1985

Kantonalbank von Bern  
Biel

### 24-FAMILIEN-HAUS IN ZWINGEN 4,2 MIO/6% RENDITE TEL. 061 30 40 50

### COSTA BLANCA

Wünschen Sie sich eine

Villa in Spanien

Informationen beim  
CH-Alleinagenten

H. Blaser, Schulhausstrasse 57B,  
3076 Worb, Telefon 031 83 66 33

Wir übernehmen zuverlässig und zu angemessenen Tarifen

### Kontrollstellenmandate Firmendomicile Buchhaltungen Lohnbuchhaltungen Steuerberatungen

Wobmann Treuhand AG  
Löwenstrasse 11  
8001 Zürich, Telex 814 225  
Tel. 01 211 36 49/211 48 40

### Budgets de ménages des salariés en 1975

La précédente enquête d'ampleur comparable sur le niveau de vie des ménages privés remonte aux années 1936 à 1938 et ses résultats ont été publiés en 1942. La grande importance des relations fonctionnelles qui existent entre, d'une part, la structure des dépenses et, d'autre part, le revenu, la taille du ménage, la région de domicile ainsi que la situation professionnelle du chef du ménage justifia certainement un compte rendu minutieux des résultats de l'enquête menée en 1975 sur une grande échelle. L'abondance d'informations intéressantes l'emporte sans doute de beaucoup sur l'inconvénient du temps écoulé entre l'époque de l'enquête et celle de la publication.

Prix: 26 francs. Envoi contre versement préalable sur le compte de chèques postaux 30-520 de la Feuille officielle suisse du Commerce, Berne. Prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

## Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Der Regierungstatthalter II von Bern hat durch Verfügung vom 5. November 1985 die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet über den Nachlass des am 18. Oktober 1985 verstorbenen

### Herrn Emil Aloys Wittlin

geb. 1903, von Basel und Reinach, gewesener Eisenhändler, wohnhaft gewesen in Bern, Kistlerweg 5.

Gemäss Art. 582 ZGB und Art. 47 ff. des Dekretes vom 8. September 1971 betreffend die Errichtung des Inventars werden die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger der genannten Person aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb der angegebenen Frist beim zuständigen Regierungstatthalteramt schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen wird jede Haftpflicht abgelehnt (Art. 590 ZGB). Gleichzeitig werden auch die Schuldner aufgefordert, innerhalb der nämlichen Frist ihre Schulden beim unterzeichnenden Notar schriftlich anzumelden.

Eingabefrist bis und mit 16. Dezember 1985:

- a. für direkte Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungstatthalteramt II, Amtshaus, 3011 Bern;
- b. für Guthaben des Erblassers beim Notariat W. Neuenschwander und M. Schwarz, Neugasse 25, 3011 Bern.

Massaverwalter: Notar Martin Schwarz, Neugasse 25, 3011 Bern.

Bern, den 12. November 1985

Der Beauftragte:  
Notariat W. Neuenschwander und  
M. Schwarz, Neugasse 25, Bern  
W. Neuenschwander, Notar